32/ gredoso de la Vege

INTERVENCION Y ESTADÍSTICA. H Porte habitante en \_ los bultos siguientes, los cuales deberán expedirse á (1) calle \_\_\_\_\_\_\_nm.\_\_cobrantose lo \_el descargue por (6 (1) El nombre de la Estacion de doptimo.—(2) En la Estacion é à domici easo, indiquese el número de la misma.—(6) Por la Compañía é por el interes PORTES COBRADOS. PORTES. Impuesto de guerra. TOTAL. Norte. mas allá. 2 4 8 Hechas por la Compañía las observaciones oportunas respecto á las diversas por lo que se aplica (8)\* La Compañía, usando del derecho que la concede el artículo 128 del Regi de..... El Jefe NOTA.—Este documento no deberá tener enmiendas (1)\* En caso de negarse el remitente á pedir tarifa, se pondrá la palabra, NO -En En caso de negarse el remitente á pedir tarifa, se pondrá la palabra, ALGUN (2)\* Si el remitente se niega á pedir tarifa, se pondrá la que se aplique, añadiendo Casillas que debe llenar el remitente.

# GARCILASO DE LA VEGA,

drama original

EN CINCO ACTOS Y EN VERSO,

DE

DON GREGORIO ROMERO Y LARRAÑAGA.



LIBRERIA DE JOSÉ ANULO

MADRID.

IMPRENTA DE REPULLÉS. 1840.

# PERSONAS.

La duquesa de, Lérida. Magdalena, disfrazada de page, y con el nombre de Tello. María, aldeana. Isabel, criada. El emperador Carlos I de España. Garcilaso, de la Vega, caballero de Alcántara. Don Fernando de Alarcon, privado del César. El duque de Lérida. Cristobal de Castillejo. Don Fernando. . . . (Alféreces de las tropas espa-Mendoza. . . . . . . ( ñolas. Don Diego. . . . . . . Ticiano Vecelli, pintor. Hernando. ... Soldados. Un escudero. Un page. Celio, ..... Criados. Caballeros y soldados tudescos y españoles.

La acción pasa en Bolonia por los años de 1530.

Este Drama, que pertenece á la Galería Dramática, es propiedad del Editor de los teatros moderno, antiguo español y estrangero; quien perseguirá ante la ley al que le reimprima ó represente en algun teatro del Reino, sin recibir para ello su autorizacion, segun previene la Real orden inserta en la Gaceta de 8 de Mayo de 1837, y la de 8 de Abril de 1839, relativas á la propiedad de las obras dramáticas.

# ACTO PRIMERO.

Plaza pública. A la derecha pórtico saliente que figura ser de un oratorio, alumbrado por un farol.

### ESCENA PRIMERA.

GARCILASO y CASTILLEJO, en trage de noche.

¿ Amores yo? Garcil. Castill. No hay dudarlo. Garcil. No siento tan dulce afan. Castill. Vuesas acciones me dan indicios de sospecharlo; pues diz que los ojos son los que el alma significan. Garcil. Y qué los mios...? Castill. Publican amorosa inclinacion. Siempre unos mismos colores, tanto primor en el talle, tanto rondar esta calle, ; no son indicios de amores? Garcil. Permitidme ... sois injusto; ni otra cosa probarán mis galas, que el ser galan, y mis colores, mi gusto. Castill. Y tan puntual asistencia á este sagrado oratorio? ¿Si es que estais de meritorio para ganar indulgencia? Garcil. Cerca el pontífice está.

Castill. Gozara á fé mas honores si las diese para amores como á pecados las da.

Una voz dent. Socorro.

Garcil. Son tres soldados.

Castill. Y huyendo va una doncella.

Garcil. ¿ Qué hay quien ofenda una bella entre guerreros honrados...!

(Se van, echando mano á las espadas.)

#### ESCENA II.

DON FERNANDO. DON DIEGO. MENDOZA.

Diego. Mas cómo á nadie se inclina dama noble y desposada? Dicen que se vió obligada. Fern.Mendoza. Rumor de gente malina. Lo que aseguraros puedo Fern.que nunca al duque estimó aunque con él se casó. Un hidalgo de Toledo, doncel de estima y valía, gozaba ya sus favores, y del duque los amores terciaba en mal. Se decia Diego.si el llegar á consentir en este enlace la dama, fue por temer que á quien ama quiera el César perseguir. Mendoza. Resentimientos de un rey. Ello al duque ha protegido Fern. hasta hacerle su marido. Mendoza. El rigor puso la ley. Y el duque no se recela? Diego. Pues daba á temer razon conocerla otra pasion. Sin duda llegó la esquela (Aparte.) Fern. á sus manos, y hoy acaso los sorprenda. (A ellos.) Ya vereis. Y el rival? Diego. ¿ Lo callareis? Fern.Lo ofrezco. Diego.

Y yo.

(Entran en el oratorio.)

(Con reserva.)

Garcilaso.

Mendoza.

Fern.

#### ESCENA III.

#### MARÍA. GARGILASO.

Maria. ¿Estais herido?
Garcil.

Serrana hermosa,

ni hay sangre apenas.

Maria. Mientras respire

tendrá memoria mi corazon. Soy estrangera aqui en Polonia:

Hernando Perez ...

Garcil. Buen servidor.

Maria. Yo soy su hermana.

Garcil. Huélgome en mucho.

Maria. En Niza vivo; si hay ocasion...

Mi casa y bienes, la vida, el alma... Garcil. Guardad el alma para el amor.

Maria. Todo os lo ofrezco.

Garcil. Serrana bella,

yo lo agradezco de corazon.

Maria. Íreis molesto.

Garcil. Dejad que os sirva.

Maria. Alli es mi albergue; tornad, señor.

Garcil. Sola, no es justo: joya tan rica es codiciada de algun ladron.

Maria. ¿Cómo pagaros?

Garcil. Con un recuerdo.

Maria. ¡Si sois el angel mi guardador!

# ESCENA IV.

MAGDALENA de page. CASTILLEJO.

Magdal. Castill. Magdal. Que soy muger no ignorais. Creed...

Que nunca hablareis; solo vos lo sospechais: por si la vuestra olvidais al fin mi pasion sabreis.

Nací de la Italia hermosa en los amenos pensiles; deslizábase dichosa la edad primera amorosa de mis años juveniles.

Mi padre no conocí, porque en Flandes combatía; en sus guerras le perdí, y en breve tiempo...; ay de mí! la madre por quien vivia.

Quiso mi enemiga estrella á la par de ser tan pobre naciese en estremo bella; que la hermosura me sobre, y la desdicha en tenella.

Con un hidalgo de pró relaciones de amistad mi padre entonces trabó, en quien despues hallé yo segundo padre, en verdad.

Por caballero y honrado fió al morir mi virtud al hijo; no se ha engañado: mi honor quedó asegurado, mas perdida mi quietud.

Su mente ardorosa, inquieta, su garbo y su donosura, sus delirios de poeta, eran la imagen perfeta del angel de la hermosura.

Del Tajo en la roja arena cantando trovas de amor, pasó mi infancia serena siendo su Dios Magdalena, su numen inspirador.

Al pie de turbia laguna junto á mi bien reclinada, en sueños de mi fortuna mecia el amor mi cuna de mil flores salpicada.

Miraban mis ojos tiernos un horizonte de rosa: los placeres siempre eternos con la esperanza de vernos, de ser un dia su esposa. Ceñia yo á sus cabellos las flores de los jardines; el alma enlazaba entre ellos: velaba sus sueños bellos

velaba sus suenos bellos despues de largos festines.

De mi estado placentero fue fugitivo el fulgor, como sol triste de enero, que resplandece, y ligero vuelve á ocultar su esplendor.

Su frente miré cargada como quien siente de enojos; su megilla sonrosada como de alma avergonzada; mustios y bajos sus ojos.

Y amante que en su querida sus ojos ya no regala, ó tiene el alma ofendida, ó ya la ilusion perdida de su donosura y gala.

Mis suspiros le decian mi tormento y mi pasion: mis palabras le ofendian, y sin eco se perdian en su yerto corazon.

Ni ya sus labios se abrieron para hechiceras sonrisas, que mi alma florecieron, y á mis alientos trageron de Italia las frescas brisas.

No fue ya su Magdalena la diosa de la mañana; era cual mustia verbena, yerba que crece entre arena, y en vez de amiga, una hermana.

¡Hermana...! era un nombre frio à quien le amaba cual yo con inmenso desvario: ¡nombre cruel, nombre impio que mis entrañas rasgó!

(Breve pausa.)

Zelos incauta pedí, y fue pedir mi castigo. "No llores, me dijo, asi; tu amante no vive en mí, sino tu mas tierno amigo.

Del pecho un querer sincero, de un padre la autoridad que hasta en la tumba venero, me hicieron tu compañero desde mi primera edad.

¿Y esta inocente aficion que llena tu dulce trato, pudo turbar tu razon?" ¡Ay! ¡no me mintió el ingrato siquiera por compasion!

Partió á la guerra: quedé sola entre gentes estrañas, donde desprecios hallé. ¿Con qué impaciencia esperé terminasen sus campañas?

Llega á anunciarse la paz, huyo de un trato cruel; y valida del disfraz me ha consentido con él. Pronto se acaba el solaz:

Castill. Pronto se acaba el solaz:
y á otra lid...

Magdal. Le seguiré
aunque al fin del mundo fuera.
Castill. ; Tan débil...!

Magdal. Fuerza hallaré.
Y en pensar lo que lloré

L' en pensar lo que lloré bastante valor tuviera. Castill. Mucho amor es necesario.

(Se oye tocar la campana del oratorio.)

Magdal. Ya es hora de la oracion...

Castill. Hay culto en este santuario
á la Vírgen del Rosario.

Magdal. No vengo por devocion:
mas pienso que ha de asistir,
y solo por verle...

Castill. Vamos.

#### ESCENA V.

GARCILASO. HERNANDO.

Garcil. Fue con mi déber cumplir.

Hernan. Hasta dejar de existir
agradecidos estamos.

Aun tiene el pecho grabado
que os debe la vida en Flandes;
hoy mas, señor, me habeis dado,
pues el honor de un soldado
son atenciones mas grandes.

¿Qué menos pudiera hacer
que salvar una doncella
quien noble llegó á nacer?

quien noble llegó á nacer?

Hernan. Justicia quereisla hacer;
mas iba mi fama en ella,
que era mi hermana.

Garcil. (Llamando.) ; García! Garcia. (Que sale.)

Al lejos la fuí observando; la siguen Vela y Ferrando.

Garcil.

la siguen Vela y Ferrando. ¡Escasa fortuna mia!

Garcia. Segun escuché pasando, decian que fue advertido el duque por una esquela, de que en el Rosario ha sido el parage convenido para hablaros con cautela. Despues salió la duquesa, á quien siguen recelosos; y juzgando que interesa, vine á avisaros á priesa de sus planes sospechosos.

Garcil. (Aparte.)

Lo mejor fuera impedir
que asista agora al Rosario.

(A él.) Por si pueden advertir...
 tu trage me ha de servir,
 que el hablarla es necesario.
 Las prendas tuyas serán. (Mudan trages.)
 Tu sombrero de faldilla,

pronto: toma mi gaban; me cubrirá tu capilla. Dejadme solo.

Garcia.

Garcil.

Aqui estan. (Vanse Hernando y García.)

#### ESCENA VI.

LA DUQUESA é ISABEL con mantos. Despues un EM-BOZADO.

Garcil. No puedo desconocella,
que no hay como ella ninguna.
¡Sale mas blanca la luna?
¡Es la esperanza mas bella?

Duquesa. (A Isabel.)

Si no mirara en el trage... Qué importan nubes, señora,

para que brille la aurora?

Isabel. (Aparte à la duquesa.)
No es el concepto de page.

Duquesa. Caballero cortesano,
permitid... que tarde es ya.

Garcil. ¿Tarde cuando el sol está...!

Isabel. Es sin duda toledano

en lo discreto. (A la duquesa.)

Duquesa. ¡Qué empeño! Garcil. Dispensadme; es necesario

que no asistais al Rosario. Duquesa. Isabel, ¿ es esto un sueño?

Garcil. Me conoceis? (A Garcilaso.)

Por la diosa

que mis sombras ilumina.

Duquesa. ¡La invencion es peregrina!
Garcil. ¡No ireis?

Duquesa. La idea es graciosa. (El embozado los observa.)

Qué he de temer?

La opinion.

Duquesa. Vais, señor, equivocado:
mi honor está asegurado.

Garcil. Lo pierde una indiscrecion;

hay falsos murmuradores...

Duquesa. Yo de mi fama confio,
que entre el murmullo del rio
lozanas brotan las flores.

Garcil. Sí; mas sus aguas fervientes tambien abrasan su tallo.

Duquesa. ¿ Quién sois vos?

Garcil. El nombre callo.

Duquesa. Bajad el embozo.

(Al ir á hacerlo, y observando á Wirmant, que sale por aquel lado y llega muy cerca.)

Garcil. Hay gentes:

esperad.

Duquesa. (A Isab.) Signeme, y calla...
(Entran en el oratorio.)

Garcil. ¡Qué veo! ¡el emperador!
Cuando hurtos quiere el amor
siempre compromisos halla.

(Se oculta igualmente en el oratorio. Wirmant habla con el embozado.)

# ESCENA VII.

## EL EMPERADOR. ALARCON. EL DUQUE.

Duque. (Aparte à Wirmant.)
; Ha venido?

Y dentro está.

Un hombre con ella habló.

Emper. Bolonia me coronó con grande solenidá.

Wirmant.

Alarcon.. Danzas, músicas, festines, sortijas y mascaradas, y cañas, fiestas preciadas

con bailes en los jardines.

Emper. Festéjanme á maravilla.

Alarcon. Justas prepara Escalona.

Duque. Aun mas el pueblo pregona
las de Astorga y su cuadrilla.

Emper. Hay bizarra ostentacion que admirarán las edades.

Alarcon. ¡ Qué bellas jocosidades!

¿Y en trages cuánta invencion! Emper. ¡Y en las justas qué porfias!

Duque. Bien los flamencos lo hicieron.

Emper. Los españoles lucieron con tantas bizarrerías.

Alarcon. Nadie á Garcilaso llega; ninguno mejor justó.

Emper. Todos los premios ganó. Duque. Lidia bien el de la Vega.

Emper. Que estais inquieto diria. (Al duque.)

¿ Qué teneis?

Duque. Busco un deudor.

Emper. ¿Fiais á mal pagador?

Duque. Én mucho el alma se fia:
y aqui no tuvo reparo,

que era él noble en calidad.

Emper. Disculpa tiene en verdad quien fia á un noble.

Alarcon. Está claro.

¿Hay funcion en el santuario?

(Al ver salir varios caballeros.)

Emper. Entrar quisiera en buen hora un momento.

Duque. Aqui se adora á la imagen del Rosario.

Alarcon. Sois piadoso emperador.

Emper. ¡ No fuera torpe en verdad

dar tiempo á la ociosidad y negárselo al Señor?

(Entran en el oratorio. El duque se detiene á hablar con Wirmant.)

Wirmant. Han trocado de vestidos. Duque. ; Mas le podrás conocer?

Wirmant. Sin duda.

Duque. ¿Se han de atrever?

Wirmant. Tudescos son atrevidos. Duque. Es gente de mala fé.

Aqui tienes diez doblones.

(Le da un bolsillo.)

Wirmant. Para tales ocasiones en honras no reparé.

Duque. No solo alzarán el manto

de la dama recatada. Wirmant. La empresa ya es arriesgada.

Duque. Toma; reparte otro tanto.

(Ap.) Le quiero asi avergonzar. Vean bajo el ruin ropage un tan alto personage.

(A él.) Tambien su embozo has de alzar al de la Vega.

Wirmant.

Señor, eso ya es vender la vida.

Duque. Cien doblas.

Wirmant. Está vendida.

Duque. Lo verá el emperador.

(Wirmant se coloca detras de una de las columnas del pórtico con otros dos embozados.)

Conocerá mi razon
dando campo para el duelo,
que agora mi agravio anhelo
por pedir satisfaccion.
Ya es la duquesa mi esposa;
y aunque su ofensa es la mia,
lo que en ser vista perdia,
en ser vengada es ganosa.
Y si es cierto... se convenza
de su torpe galanteo:
que cierro el campo al deseo
con abrirle á su venganza.
(Empieza á salir gente del orarorio.)

# ESCENA VIII.

CASTILLEJO. MAGDALENA, y asi suce sivamente los demas.

Magdal. Señores mios, yo os dejo.

Fern. El page, quedad con Dios.

Castill. Yo tambien parto con vos.

A Dios.

Fern. A Dios, Castillejo. (Salen la duquesa é Isabel.)

Isabel. Hoy no asisto á la oracion.

Duquesa. Aunque se ocultó en lo oscuro,
que era el mismo me figuro.

14

Isabel. Nunca yerra el corazon.

Duque. Agora. (Aparte à Wirmant.)

Garcil. (Saliendo.) A seguirla voy.
¡Qué recelo...!¡cómo, infames!

(Wirmant le quiere desembozar, mientras otros han descubierto á la duquesa.)

Duquesa. ; Ay triste!

Garcil. Si al cielo llames (Acometicndolos.)

no te sirva.

Wirmant. Herido estoy.

(Sale el emperador, Alarcon y otros: todos acuchillan à Garcilaso, que se defiende embozado. Las damas se retiran entre là confusion.)

Todos. ¡Muera, muera el asesino,

muera!

¿ Asesino se llama al que defiende una dama?

Emper. ¡Qué valor tan peregrino!

Garcil. Por defender una bella...

Emper. Ya es diversa la querella, y es mia, por ser honrada.

(Tira de la espada, y se coloca junto á Garcilaso.)
A vuestro... lado...

Alarcon. ¡Señor! ; Caballeros!

tened, tened los aceros, que es el mismo emperador.

(Todos se descubren.)

Garcil. Aqui teneis mi cabeza. (Arrodillándose.)

Emper. Descubrete. Garcil. Er

Garcil. Emperador,
puedo ofender á mi honor
en mengna de mi nobleza.

Emper. ¿Qué causa fue la del duelo?
Garcil. De disculparla no trato:

Garcil. De disculparla no trato; ver atreverse al recato de una señora en su velo.

de una señora en su velo. Emper. ¿Eres tú noble?

Garcil. Sí á fé.

Emper. De tu valor satisfecho

te perdono: si tal hecho (Aparte.)
no premiarle sentiré.

(Garcilaso le besa la mano, y se retira.)

Mendoza. Señor...

Alarcon.

Alarcon.

Fern. Y tal desacato á los umbrales del templo!

Emper. Si viera tan ruin ejemplo,
par diez, que tambien lo mato.
Desmanes autorizais:
si á quien defiende á una dama
como á villano se infama
y nombre tan vil le dais,

y nombre tan vil le dais, ¿ por qué con tantos aceros no humillásteis su insolència? Señor, señor, la prudencia...

Emper. Los que os decís caballeros, no autoriceis un desman que es de las damas ofensa, que si las ven sin defensa, bastardos se atreverán.

Mas la justicia...

Emper. ¿Es primero

la justicia que el honor?
on. Pero sois emperador.

Alarcon. Pero sois emperador. Emper. Antes nací caballero.



# ACTO SEGUNDO.

Salon suntuoso: cámara en el palacio pontificio. Una mesa en medio con libros y papeles: Alarcon sentado, y varios cortesanos en pie, que van acercándose á recibir sus despachos. Puerta al fondo y dos laterales.

#### ESCENA PRIMERA.

ALARCON. D. FERNANDO.

Alarcon. A vos el ilustre don Juan Mercader tan noble demanda os fue concedida: pagaros tal deuda... fue justo deber. Milan es segura de vos defendida. A vos su legado os nombra en la corte. Fern. No en valde, Alarcon, el pueblo os alaba de recto ministro.

(Se van retirando sucesivamente.)
Alarcon. La lev es mi no

La ley es mi norte. En vos un valiente gana Calatrava; su cruz os concede. A vuesa mercé confia los pliegos de Roma y Florencia. Alcaide en Toledo nombra á vuesarcé. A vos en Sevilla os da su tenencia.

(Se van todos.)
Gravosa es la cura del hombre valido
que tiene en sus hombros el regio poder;
no agrada al que sube, y ofende al caido;
lo mas que consigue, hacerse temer.
Las grandes acciones de cuerda esperiencia
al rey las aplican, los golpes de estado;
si salen fallidos, ¡la gran penitencia
de aquellos milagros la sufre el privado!

# ESCENA II.

#### ALARCON. GARCILASO.

Garcil. ¿Audiencia dispensais?

Fuera importuno
el negaros la puerta,
si hallais la entrada al corazon abierta.
Tomad asiento.

Garcil. El complaceros dudo.

Alarcon. Me obligareis que os sirva.

(Acerca Alarcon una silla: Garcilaso lo impide cogiéndola.)

Garcil. Si á tal llega... (Se sientan.)

Alarcon. Mucho quise en verdad al de la Vega, y en vos aun gano al generoso amigo; que aunque ya para cañas y torneos, ó ser tercero en locos galanteos, mi amistad no os obligo, tambien es útil la amistad de un viejo; eino para el solaz, para el consejo.

Garcil. Veneisme en cortesía.

Garcil. Vencisme en cortesía, y en todo avasallais.

Alarcon.

Mucho en efecto es justo á vos mostrar cortesanía, o parecer discreto.

Con el placer de oiros, olvidé que Alarcon puede serviros.

Garcil. Es á aquel allegado deudo á quien tengo singular estima.

Alarcon. Aqui el despacho encontrareis firmado.

Garcil. Esta encomienda que honrará su pecho;
puede escudar su altivo pensamiento,
y hacer encuentre su mejor derecho,
que en su merecimiento,
en la bondad del César. Del de Laso,
don Pedro ilustre es descendiente: en renta,
dos villas le dan feudo, y no es escaso;
y algunos cientos de vasallos cuenta.
Su mano y su riqueza
quiere ofrecer á la beldad hermosa

de Isabel de la Cueva, que amorosa escucha su pasion; y de su alteza otorgamiento espera en estas bodas. como señor primero, y como en su servicio caballero. que asi se estila por usanza en todas. El que apoyeis su pretension confio, pues tanto gozo ha de caberme en ello, como si fuera el interes ya mio.

Alarcon. Desde agora me holgara el prometello. que justas voluntades deben siempre allanar dificultades. ¿Esa Isabel es dama de nuestra emperatriz?

Garcil.Su favorita. Alarcon. ¡Al César oigo ponderar su fama de hermosa á maravilla!

Asi decian, que la obsequiaba el César.

> No lo creo. Tampoco yo.

Sin duda que mentian. Aconsejarme en vuestro amor deseo; y ya que de las guerras me despida...

¿ Qué decis? Que en oscuro apartamiento

vuelo á sumir mi abandonada vida. ¡Qué estraño pensamiento! ¡Abandonar las armas! ¡qué locura!

¿ con tanta juventud, con tanta gloria? Y con tamaña y triste desventura! Amor, y solo amor, forma mi historia: él me arrancó de mis tranquilos prados, de mi Toledo, de mi patria hermosa, y del blando dormir de mis cuidados. El me ha impelido hácia el funesto estruendo

y á trocar por los pálidos claveles de mis ricos jardines los saugrientos laureles; y por el dulce canto de mi aldea, el ruidoso brindar de los festines.

de guerra asoladora,

Garcil.

Alarcon. Garcil.

Alarcon. Garcil.

Alarcon. Garcil.

Alarcon.

Carcil.

Un angel del amor, aqui en mi idea, un angel del amor, aqui en el alma, sostuvo mi ardimiento, y con su blanca palma ornar quiso mi sien del vencimiento. Y el angel me engañó, y en noche umbría hundió su sombra hermosa; y la palma feliz que me ofrecia; ceñida vi sobre la sien dichosa de otro mortal... que no la merecia. Ya es un vacío el porvenir lejano para quien nunca alvergará esperanza; el tiempo que se huyó recuerdo vano. de mentida bonanza: Solo el tiempo que pasa y condolece; solo el dolor que me atormenta es rierto; y esta ilusion que en mi martirio crece como en tierra podrida el arbol muerto. Ponedla en el olvido: breves años contais, y juveniles, de gloria hermosa y de esperanza llenos: una muger de menos es una flor perdida en cien pensiles, un eco solitario en mil cantares, entre estrellas sin fin solo una estrella, y es una gota en los inmensos mares. (Desde adentro.) Su alteza!

Una voz.

Alarcon.

Alarcon.

Estraño su visita agora, pues debe recibir dos embajadas, y de la audiencia es hora.

(Mas cerca y dentro.)
;Su alteza!

La voz.
Alarcon.

Garcil.

Hácia mi estancia se avecina. Si esperais propondré vuestra querella, y oir podreis lo que responde en ella. Por si á mi afecto su bondad se inclina me holgara respondiese su franqueza

sin verme á mí.

La voz. (Muy cerca.) ¡Su alteza!

Alarcon. Bien decis: os oculte este aposento.

A su recibo voy: al cuarto pasa:

:

sin duda su visita es del momento, v asi vuestra molestia será escasa.

(Garcilaso entra en el aposento de la derecha. -- Alarcon se adelanta á recibir al emperador .-- Las guardias se retiran.)

#### ESCENA III.

ALARCON. EL EMPERADOR

Emper.Alarcon.

Alarcon.

Tanta mercé! Solo en mi voluntad hay sitio á tal magestad, que el mundo es estrecho á fé. Si hay asiento que merezca... Siéntate.

Emper. Alarcon. Emper.

Fuera ofender ... Te toca aqui obedecer;

déjame te favorezca. (Se sientan.) Está cercana la audiencia, y no estrañarás si digo vengo á que asistas conmigo y me asegure tu ciencia. ¿ No hay demandas de ofendidos? Hay pobres en mis soldados?

Alarcon.

Todos estan bien pagados y muchos agradecidos. Tan solo una pretension, aunque en nada se querella; os pide, señor, en ella concedais la permision de cierto enlace glorioso entre personas de aumento, y de igual merecimiento por su sangre y nombre honroso. En ello me hareis mercé.

Emper. Un buen medianero lleva. Doña Isabel de la Cueva... Alarcon. Emper.

(Sorprendido.)

¿Quién? ¿ de la Cueva?

Sí á fé.

Alarcon.

Y él es don Pedro de Laso.

Emper. ¡Un hidalguillo!

Nació
de Guzmanes, y heredó
la sangre de Garcilaso.
Esperan otorgamiento.

Emper. Jamas de mi le obtendrán;
que sus prendas llevarán
hombre de mas valimiento.
Por dos veces ya he escuchado
tan altiva peticion,
y juro por mi toison...

Señor...

Alarcon.

Alarcon.

Emper. Prometo de honrado,
que perderá de mi amigo
aún quien lo tome á su cuenta;
y que hará que se arrepienta
de su altivez mi castigo.
Mas este lance olvidemos.

Alarcon. ¿Os enojásteis? Emper. Ya no;

tu calma me desarmó.
De otros asuntos hablemos.
¿En Bolonia qué se cuenta
del César?

Alarcon. Su inmensidad, su valor y su bondad,

que tantos cetros sustenta.

Emper.

¿Se ratificó el tratado?

Alarcon.

General se hizo la liga:
hasta Venecia de amiga

sus credenciales ha enviado.

Tan solo los luteranos
y la ciudad de Florencia
oponen su resistencia.

Emper. Tienen consejeros vanos.

Al fin vendrán á perderse;
no es rigor, haré justicia,
que de no, el vulgo malicia
que fue no poder hacerse.

Alarcon. Han de sentir grave mal.

Emper. Sea si al ciclo le plugo;

llamaban mi cetro un yugo, y mis brazos un dogal... ; qué te parece?

Alarcon. Emper.

Señor...
Y pudiera serlo á fé
un dogal, mas no apreté:
tengo al pueblo mucho amor.
Y fueron muy desleales
cuando á Nápoles marcharon,
pues sus tropas ocuparon
mis tierras patrimoniales.
Olvidallo...

Alarcon. Emper.

Dices bien . olvidallo y castigallo, que es mal ejemplo al vasallo y á los principes tambien. Para mí es beneficioso tener á quien guerrear, que en algo debo ocupar tanto paladin ocioso, peligrosos sin sus guerras: hicieron de ellas oficio; si al cabo han de hacer perjuicio que sea en agenas tierras: que es herencia encomendada la que en mi poder reside, y si el pueblo me la pide quiero dársela cuidada. Y que mas dicen?

TOTAL STATE

Alarcon.

Se admira la grandiosa ostentacion, el fausto y la profusion que en vuestros grandes se mira. Aqui para entre los dos, no dicen mal.

Emper.

Alarcon. Emper. Buen consejo.
Al contrario, yo los dejo;
de ostallo me libre Dios.
Sus trages los mas sencillos,
sus joyeles, sus alhajas,
exaustas dejan sus cajas
y ruinosos sus castillos.

Mientras un gaje costoso se ragala á una belleza, se arruina una fortaleza, ó queda cegado un foso. Bien cerca está todavía esa época fatal, que un castellano feudal la ley á su rey ponia. Ahora lo necesita para antojos, bien es mio; se aumenta mi poderio y el suyo se debilita. Ya un rey, Alarcon, es algo; que antes, mengua juzgaria decir que un reino tenia, quien lo mandaha un hidalgo.

(Un page entreabre la puerta. Alarcon se levanta.)

Alarcon. ¿ Quién?

Page. Esta esquela han traido.

(Alarcon se la da al emperador.)

Emper. No es asunto del momento. (El page se va.)
A propósito; mi intento (A Alarcon.)
tambien en haber venido,
es quererte consultar

es quererte consultar del duque cierta sospecha. Lec... de hoy mismo es la fecha.

(Le da una carta.) Alarcon. Pero es carta sin firmar.

Alurcon. Pero es carta sin firmar.
(Despues de haberla leido.)
¡Será posible! ¡En su casa
partidarios de Lutero...!

partidarios de Lutero...! El duque es buen caballero. ¡Cómo esto en mis reinos pasa! Abora hay aqui embajadores

de principes alemanes, y sin duda esté en sus planes de mis validos mejores...

Alarcon. ¡Señor!

Emper.

Emper. La idea te inquieta; no ignoras cuánto venero su honradez, pero Lutero teme se junte la Dieta en Alemania, y quién sabe... Yo no desprecio el aviso, y esta noche de improviso...

Alarcon. Mirad que el empeño es grave.

Emper. Aunque tenga que escalar
del buen duque los balcones,
he de ver si hallo razones
para poder sospechar.

Alarcon. Mas se ofende ...

Emper. A su señor. Bien se dispensa el agravio.

Alarcon. Aconsejar es del sabio.

Emper. Y obrar del emperador.

Alarcon. ; Pero solo...!

Alarcon. ¿Pero solo...! Emper. I

Emper. Iré contigo. Alarcon. ¿Y și algunos...?

Emper. Luteranos!
Aun cuando fuesen cristianos

no los temo, voy conmigo.
(Ticiano abre la puerta de la izquierda.)

Ticiano. Alarcon ...

Emper. Pase adelante:

ya vuestra voz conocí. Trciano. ¡Como, el César! ¿vos aqui? (Sorprendido.) Interrumpí de ignorante.

Emper. Yo celebro la ocasion,
que me huelgo siempre en veros.
Y si es que caben terceros
en vuestra conversacion...
y fiais del César...

Ticiano.

Sí;

mas son tan leves negocios,
que hasta perdeis vuestros ocios

en ocuparlos de mí.

Alarcon. Son artísticos recreos.

Emper. Pardiez que no me perdono que los negocios del trono embaracen mis deseos de recorrer las pinturas cada dia.

Ticiano. Emperador...
Asemejais al Señor

dando ser á sus hechuras. ¿ Qué ejecutais? Emper. Un retrato. Ticiano. Ocupar tiempo perdido. Eso lo escucho ofendido. Emper. ¿Teneis un principe ingrato? For decreto de Alarcon THE THE tomad de mis tercias, reales cincuenta doblas anuales. ¡ César ... ! (Aparte.) ¡ Qué gran corazon! Alarcon, Ticiano. Escedeis al gran Trajano. Doblado me pagarás; Emper. si otro Plinio, cantarás glorias del rey castellano. Que si un angel dejo yo á ese mundo venidero, dirán que Carlos primero anti 191 era un Dios, pues le formé. Basta ... cuidad del decreto. (A Alarcon.) El retrato quiero ver. Un poco falta que hacer. Ticiano. Ya ha de sobrarle el efecto. Emper. ; Conozco el original? Es de Castilla una dama: Ticiano. la de Lérida se llama. Hermosura sin signal. 181 as Emper. ¿ De Lérida la duquesa? Y como ha poco ha heredado, Ticiano. aunque otro lo ha disputado un título de condesa la chara la agora en sus armas dudo 114 67 V si dos coronas pondré. 7 De Monza la harás mercé. (A Alarcon.) Emper. Ponedla dos en su escudo. (Al Ticiano.) Pero traedlo al momento. Les diré tante favor. Ticiano. (Ticiano se retira.)

Alarcon. ¿Qué empeño mostrais, señor, en que todo el valimiento y las mercedes que hagais querais las haga Alarcon?

Emper. Que en mí fueran sin razon

y vos me las disculpais.
Aunque justicia me sobre,
á mis pueblos sacrifico
por mi Estado; y si doy, rico,
no debo pedir cual pobre.
(Viendo venir al duque y la duquesa.)

El duque, su esposa, alzad. (Sin permitir que se arrodillen.)

as the street on

indper.

· COUDING!

diarcon.

# ESCENA IV.

The state of the state of the sail

DICHOS. LOS DUQUES. TICIANO.

Duque. Rendido á tantos favores...

Emper. Si á mis amigos mejores solo la casualidad les trae á mi compañía, de ellos me mnestro ofendido, y al acaso agradecido.

¿Cómo estais, señora mia?

Duquesa. Gozosa de mereceros de como la un recuerdo.

Emper.

Par diez que ya tengo gana
(y no es, Ticiano, ofenderos)
de ver cómo habeis pintado
cuanta belleza es posible,
de modo que un imposible
vendria á ser el traslado.

Duquesa. Si grande el mundo os respeta, y valiente los guerreros, á damas y caballeros vuestra urbanidad sujeta.

(Ticiano descubre el retrato que uno de los puges entra cubierto con un lienzo.)

Emper. ¡Qué perfecta semejanza...!

Alurcon. El cuadro respira ambiente.

Emper. Su blanda risa se siente murmurando una esperanza.

Inmortal pienso que os haga, si ya no lo fuerais vos.

Alarcon. El arte teneis de Dios.

Ticiano. De inteligentes me halaga vuestro dictámen.

Emper. Advierto que le falta una corona.

Duquesa. Tanto honor á mi persona, ni aun á agradecerle acierto.

Alarcon. (Aparte al emperador.)
Señor, tened advertido
le sospechais de traidor.

Emper. (Aparte á Alarcon.)

Le he visto un hombre de honor: traidor..., aun no lo he sabido. Y cuanto menos le quito, mas nombres tiene á su cuenta para honrar: si los afrenta, se los doy por Sambeuito.

Entra un page. Estan los embajadores.

Emper. La primera vez ha sido
que su presencia he sentido
tratando de paz. Señores...
duquesa, perdon os pido
si soy tan poco galano,
que por ser buen cortesano

de caballero me olvido.

Duquesa. Al mundo os debeis, y al trono
vamos...

Duque. Sirviéndoos es justo. Emper. (A la duquesa.)

Vos tambien? Me dais disgusto. Molestar no me perdono.

Tanta honra nos favorece.

Emper. (A la duquesa.)

Duque.

No habeis de pasar de aqui. Soy vuestro.

Duque. Nosotros sí.

(El duque, Alarcon y el Ticiano salen acompañando al emperador por la puerta del fondo. La duquesa permanece en el dintel, y al entrar se encuentra con Gurcilaso.)

Garcil. Pues la ocasion se me ofrece...
Huyamos de un nuevo empeño.
¡Ella...! Vacila mi paso...

¡Leonora...! Duquesa. (Da un grito.)

Garcilaso ...!

. 3 mg m . 1

5117110

Garcil. ¿Cómo evitarlo?

Duquesa. ¡Es un sueño! Garcil. ¡Mi dicha es siempre soñada!

Duquesa. ¿Qué quereis...? ¿Adónde vais...? Van á volver...

Garcil.

Qué! ¿Temblais?

¡Por mí siempre acougojada!

Duquesa. Salid... por aqui... no...; Ay Dios!

(Mirando por la puerta.)

Escondeos...

Carcil. ¿ Qué temeis?

Duquesa. Entrad... ¡ no le conoceis...!

Por la Virgen...!

Carcil. No; por vos.

(Al esconderse se le cae un guante.)

#### ESCENA V.

LA DUQUESA. EL DUQUE. Despues GARCILASO. EL EM-PERADOR. ALARCON y SÉQUITO DE GUARDIAS.

Duque. ¿ Qué fue ese grito?

Duquesa. No es nada.

Duque. Señora, ¿quién vino aqui?

¡Un guante...! del duelo, sí... (Le coge.) Está la prenda aceptada.

(Recorre el cuarto, abre la puerta del que ocultaba á Garcilaso, y sale este embozado.)

¿Sin duda vos...?

Carcil.

No me escondo.

Duque. ¿Quién sois?

Garcil. La mano en la espada

pide respuesta forzada; y á tales, nunca respondo.

Duque. (Tirando de la espada.)

Pues... yo lo sabré si os mato.

Duquesa. (Llamando desde fuera.)

Teneos: ¡emperador!
¡guardias! Tened...

29 Garcil. (Aparte.) Cuida amor (Acercándose al cuadro.) como haces tuyo el retrato. (El duque cierra la puerta. La duquesa ha quedado fuera de la escena.) Al duque. ¿ Cerrasteis la puerta? Duque. que si nos vieron retados hasta despues de vengados no deben vernos. Voces fueras. Aqui. (Golpeando la puerta durante el diálogo.) (Aparte.) Buen pulso. ¡ Tanta destreza ...! Duque. (Aparte.) Garcil. No le ofendo... Duque. (Aparte.) Se retira. Voces fuera. Abran al César. Garcil: Bien tira. (Aparte.) Aqui está el cuadro. (Se retira hasta colocarse en disposicion de dar una estocada al retrato. En aquel momento el duque le hiere, y Garcilaso se descubre.) ¡Su alteza! Voces fuera. ¡Qué tardo vence el valor...! Duque. Describierto estais... (Aparte.) Pero el triunfo conseguido. (La puerta cede, y entran el emperador, el duque y varios caballeros.) Duque. Te roban tu gloria, honor! Emper. ¡Insensatos...! ¿ Qué intentais? ¿ Quién al César se atrevió? ¿Quién cerró la puerta? Garcil. y Duque. Emper. Mi cólera disputais? Costará tanta altiveza...

Emper. Quién fue digan.
Alarcon. (Aparte al emperador.)
Mas les súplicas obligan.
Garcil. y Duque. Los dos fuimos.

Serenaos.

Alarcon.

30 Que entereza! (Aparte.) Alarcon. Guardad palabras honradas, Emper. y no me obligueis, por Dios, á que os arranque á los dos vuestro secreto á estocadas. Y herido estais? Sí por cierto, Duque. y el agresor veis en mi; que á no llegar vos aqui, os le presentara muerto. (Ap.) De honor será la ocasion. Emper. Despejad. (Se retiran todos.) Duquesa. (Aparte al salir.) Temo algun daño! Emper.(Aparte.) Que solo con sangre el paño se lava de la opinion. Lo mas habeis sospechado; Duque. con mi esposa lo encontré; negóme el rostro, y á fé que no le oculta el honrado. Cuidad, señor, que tal vez Garcil. pudo mentir la apariencia; y hay lances que dan licencia para mostrar timidez. Con Alarcon departia, cuando la voz de "su alteza" nos avisó que á esta pieza vuestra magestad venia. Juzgamos fuera de paso, pues la audiencia os aguardaba; y yo por si en mal terciaba me escondi. Quiso el acaso que los duques estorharan mi salida con llegar; siendo forzoso esperar á que con vos se alejaran. Salí entonces y encontré

la duquesa; el duque ilega, y temerosa me ruega guarde su honor; no acerté. Que era estraña mi venida

no habiendo por donde entrar, y daba que sospechar. Si lo erró fue de entendida. Me encubro por caballero; me denuesta, no respondo; pero mi espada no escondo mirando blandir su acero. Dar causa á un duelo, señor, sin terminar la venganza, juego parece de holganza mas bien que hazaña de honor. Cerramos solo por vos; él fue feliz, (Ap.) no lo ha sido: quedo vengado... yo herido... y á vuestras plantas los dos. (Se arrodillan; el emperador los levanta.) Templado me habeis en algo: duque, quedasteis bien puesto; y vos, á par que modesto, estais diciendo lo hidalgo. Jurad vuestra eterna liga á esta imagen de Santiago. El juramento yo le hago. Duque, ¿y vos? (Aparte.) ¡ A esto me obliga...! Ya vuestro enojo es en vano. Y por mi fé os lo prometo; que á quien agravio en secreto, nunca le tiendo mi mano. Y cuando franco os la doy podeis cruzarla sin miedo; que á mas que nací en Toledo, soy noble, y soldado soy. Tomad la mia. (Se dan la mano.) Asi os quiero: pues de medianero os hago, se lo demande Santiago á quien lo olvide el primero.

Garcil.

Duque.

Emper.

Emper.

Garcil.

Emper. Duque.

Emper. Garcil.

(Al emperador.)
A vuestras plantas... á vos (Al duque.)
el cielo os guarde. (Toma el retrato.)
¿ Qué haceis?

Duque.

32 Llevar el cuadro. Garcil. Por Dios, Duque. que es otra afrenta, y á dos es mucho si os atreveis. Nuevo disgusto? Emper. Senor , Duque. el cuadro yo le encargué: Garcil. Yo le he quitado el valor, y fuera ofender mi honor no pagar lo que adendé. No se disputan dineros; Duque. yo por pagado me doy: Garcil. Entre buenos caballeros yo debo satisfaceros, por quien sois, y por quien soy. Que el veros mas generoso á mí no me desempeña; y no quedara vistoso si el que ha perdido, al ganoso á ser liberal le enseña. No lo espereis, que restado ...

Duque. Garcil.

(Al emperador.)
Vuestra decision acepto:
El cuadro yo le he rasgado:
; al precio estoy condenado?
Que es tuyo el cuadro decreto.

Emper.
Duque.
Emper.

Advertid ... Que esto conviene: si vos dejais de adquirir la culpa el azar la tiene; y aun de ahí el derecho os viene de poderos resarcir. Dineros los despreciais; justo es que el pintor los cobre: vos á mucho os obligais, que si en razon le pagais, un retrato os hará pobre. Y es la sentencia mejor, que la beldad pierda el uno y el otro pague el valor: los dos perdeis en rigor; pero no agravio á ninguno.

Duque. Esa sentencia me infama.
Emper. Las leyes las dicta el rey.
Confiadselo á la fama
si esto injusticia se llama;
mas no deshonra la ley.

Alarcon. (Entra.)

Debo advertiros, señor, (Al emperador.) sin duda habeis olvidado que aguarda el embajador.

Emper. Antes son los del honor, que los asuntos de Estado.

(Se va con Alarcon y séquito de caballeros.)

Duque. No abusareis del decreto,
pues yo no me satisfago;
y aun causa para otro reto...
Carcil. Que en mucho tengo os prometo

Duque. (Viendo que se lleva el cuadro.)
Bastarda accion, fementida.

Garcil. Callada ó pardiez que os mato, que es vuestra lengua atrevida. Duque. En ppeo teneis la vida.

Duque. En peço teneis la vida. Garcil. Pero en mucho su retrato. (Saliendo.)



# ACTO TERCERO.

Gabinete. Al fondo balcon con celosías, cubierto de elegantes cortinages; á la izquierda, puerta que sirve de entrada: á la derecha otras dos que conducen á las cámaras interiores.

## ESCENA PRIMERA.

GARCILASO entra saltando por el balcon. HERNANDO le recibe con una linterna.

: Unanto te debo...! Garcil. En rigor, Hernan. mi hermana os debe la vida, los dos su honra; agradecida os paga el alma, señor. " o o o o El tiempo no os fia espacio para que hablarla podais, pues el duque, no ignorais que á las dos deja el palacio. Garcil. Este es su bello aposento; el aura me lo decia, que era rico en fantasía, y todo aroma aqui el viento. Mas ¿cómo pudiste... Sov Hernan. mientras la paz, su llavero, en las guerras su escudero; y nada contento estoy. Garcil. Si pudiera mi aficion darte mas noble privanza, te hiciera page de lanza. Hernan. Acepto tal distincion. A fuer de leal soldado al duque voy á dejar,

que fuera si no engañar, y nunca vende el honrado. Mas siendo ya vuestro page hien puedo haceros servicio. Te ratifico el oficio

Garcil. Te ratifico el oficio

Hernan.

Garcil.

Hernan.

Garcil.

Hernan.

Garcil.

con diez doblas para un trage. Sé que arriesgo mi cabeza con revelar este arcano; pero pongo en vuestra mano esta esquela de su alteza.

(Le da un pliego.)
Que vos salvasteis mi honor
en una hermana querida,
y el arriesgaros mi vida
no es mucho á tanto favor.
(Lee.) "La vida vale el seccreto.
Esta noche estad alerta,
pues franca quiero la puerta
del duque: cumplid discreto.

Lo manda el César..." Ya vei

Garcil. Estraña esquela. Hernan.

Sintiera
que el emperador os viera;
meditad bien lo que haceis.
Ahora ; persistís en verla?
Hernando, parto mañana,
y no es mi intencion liviana
que en esto pueda ofenderla.
; Nada sabrá la duquesa?
Solo mi afan y mi amor.
Mi libertad en rigor
puede causarla sorpresa.
Mas yo fio en su ternura
perdone de amor un yerro;

Mas yo fio en su ternura
perdone de amor un yerro;
que ya es bastante el destierro
de su adorada hermosura.
Sin que á mas quiera impedir
la diga mi á Dios postrero,
por si á mi desdicha muero
al llegárselo á decir.

Hernan. Rumor escucho; sin duda

que aqui se acerca.

Cantando Garcil. tu avisarás, buen Hernando.

Contad, senor, con mi ayuda. Hernan.Por si un imprevisto acaso...

¿ dejaré la escala? Garcil.

que un momento, y por aqui, no la verán.

(Se retira Hernando corriendo las cortinas del balcon.)

### ESCENA II.

GARCILASO. LA DUQUESA, que se detiene asombrada.

Garcilaso! Duq. Gar. ¡ Leonora ...! ¡ Vos , Leonora ...!

Venga la muerte y la bendigo agora.

Duq. ¿ Qué delirio os agita... ? ¡ Qué imprudencia! Penetrar al palacio, de un esposo esponerse á las iras...!

¡ Vos, señora! Gar. No os enternece, al menos, mi dolencia?

¿ Mi vida os importuna?

Me interesa. Duq.

Pero olvidais, señor ... ¿Qué?

¡Soy duquesa! Duq. (Con magestud.)

Gar. ; Y vivo estoy oyendo palabra tan traidora? ¡Salid sin duelo, lágrimas, corriendo! Dejad que corran por mi mal vertidas; ellas calman mi pena asoladora, y hé lástima de ver que van perdidas, y de vos olvidadas, cuando otras hay, Leonora, que menos ciertas fueron remediadas. Burlais asi de un corazon tan puro...! No fuí, no fuí de piedra para mirar ligada á ageno muro,

la que debió de ser mi amante yedra.

Duq. ¿ Qué os trae, desdichado,

á recordar edades de ventura?

¿ Por qué en mi triste soledad quejosa
no me dejais rendida á mi amargura,
de alivio solo una ilusion dichosa?
Me casé por salvaros: yo temblaba
los enojos de un César coronado;
era muger, y débil... os he amado.

Gar. | Su amor ... !

Duq. Gar. ¡Qué dije...!

¿A qué me hablais sentida? ; si riguroso el hado con mi ausencia quitará la esperanza de mi vida! Y qué, trece años largos sembrando amores, y cuidados tiernos, regados con mis ojos, siempre en crudos inviernos, y en vez de flores recogiendo abrojos, y frutos, ni aun amargos: trece años, sí, de juventud florida, de esperanzas, de gloria, han de ser para mí sombra perdida, y un eterno martirio á mi memoria...! No, Lérida, mi bien, no, dulce vida; si necios pareceres tiranos son de la pasion preciosa que el cielo inspirador concede al hombre, huyamos su falsía: vos mi diosa do quiera habeis de ser. ¡Qué importa un nombre perdido para el mundo profano y envidioso! ¡Qué importa sucumbais para la vida si despertais para el placer hermoso! Duq. Al placer, es verdad. ¡Cómo se huyeron aquellas dulces horas! Todo presente en mi memoria aun vive, la vez primera que mis ojos vieron lágrimas en los vuestros seductoras: cuando escucharon las querellas tiernas de un puro amor que en vos me prometia felicidades por mi bien eternas: cuando inocente un candoroso velo cenia al corazon y le decia:

"ama, el honesto amor hijo es del cielo."

Ellos, sí, me aterraron.

El duque conoceis; juró perderme,
porque mis ojos ¡ay! le desdeñaron.

Poco fuera mi mal para vencerme,
mas se atrevió á aterrarme con mataros,
á vos, todo mi amor y gloria mia;
y en mi enlace pendia
de su rencor injusto libertaros.

No ignoraba ¡infeliz! que me perdia,
mas consentí en perderme por salvaros.

Gar.; Leonora! ¡Leonora!

Duq. El desengaño acaso agobia mi existencia triste: pero ya soy esposa, me perdiste.

Gar. Todo el valor lo alcanza.

No se marchite, ó Dios, tanta esperanza! Aun adivino un porvenir risueño; y entre esmaltadas flores un camino que trazan los amores á los vuesos amores, dulce dueno. Las horas agitadas de tan luengos y miseros pesares al olvido lanzadas, rodarán, como ruedan á los mares las olas dasatadas. Hasta el recuerdo de afanosos dias se borrará en la mente, como en la arena el rasgo que la planta trazó del pasagero, y de repente el huracan levanta. Deleitosas y puras alegrías os dormirán en sosegado lecho; blanda esperanza en vuestro tierno pecho tranquila posará su ala de rosa; vuestro querer á mi querer rendido encontrará la dicha suspirada al fin de ese camino tan risueno, dulce, apacible, hermosa, como el heso que madre enamorada clava en su niño al despertar del sueño. Duq. Ligada á otra cadena,

pesan sus hierros en el alma mia; que soy esclava sin cesar resuena! Huid, huid; mi corazon delira si escucha vuestra voz triste y quejosa; v cuanto mas tiernisima suspira, tanto me acusa mas de rigurosa. Dejadme mi virtud, unica herencia de un alma acongojada: : acaso sus divinos resplandores serán para mi sien últimas flores de que logre ya verse coronada! Dejadme mi virtud; su imagen pura es lo que aun admirais de mi hermosura: de ella hacer quiero ostentacion gloriosa; que aunque ya no merezca su ternura, yo adoro una virtud que me asegura · la estimacion de esa alma generosa.

Her. Asombro los moros dan. (Canta dentro.)

Gar. ; Si vienen ... ?

Canto agorero.

Duq. Her. Solo es chico Soliman (Sigue cantando.) donde está Carlos primero.

Dug. Partid ...

Sin vos! Gar.

Dispusolo la suerte. Duq.Gar. Es vano su poder, vedla vencida;

en ese amor consistirá mi vida!

Duq. Es imposible.

¿Y me dará la muerte...?

jy el alma lo está oyendo sin caer en pedazos dividida ...! ¡Salid sin duelo, lágrimas, corriendo!

Duq. ¡ Desventurada ...!

Gar. Leonora,

no temais.

Vos, por acá, (Saliendo precipitado, y conduciendo á Garcilaso al aposento de la derecha. La duquesa se retira, Hernando quita la luz.)

que un hombre en la calle está.

Esperemos. Garcil.

Sí, en mal hora.

### ESCENA III.

EL DUQUE. HERNANDO. Despues LA DUQUESA.

Duque. ¿Las luces?

Hernan. Las he apagado.

(Saca una bujia encendida.)

Duque. Con voces por cierto estrañas. Hernan. El canto de las campañas

El canto de las campañas divierte en paz al soldado.

Duque. Llama luego á tu señora.

Hernan. Sin duda espera acostada.

Duque. La supongo desvelada...

(Hernando entra, y vuelve á salir.)

Hernan. Ya viene aqui. (Sale la duquesa.)

Duque. Mi señora,

; cómo estais?

(Hace una seña, y Hernando se va.)

Duquesu. Bien indispuesta. Si consintieseis querria

descausar.

Duque. Yo sentiria

daros visita molesta; mas siento que no partais vuestros dolores conmigo.

Soy vuestro sincero amigo.

Duquesa. Permitid ...

Duque. ¿Tan mala estais?

Me holgara libre dejaros,

mas mucho que hablaros tengo,

y ya decidido vengo. Duquesa. ¡ Paciencia! (Aparte.)

Duque. Podeis sentaros.

(Acerca una silla á la duquesa.)

Duquesa. Vais, el duque, á dispensarme: mañana... en otra ocasion...

Duque. Estraña es su turbacion. (Aparte.).

Duquesa. ¡Hernando ... !

Duque. Ya es enojarme.

En hora menguada unidos y esposos nos vió el altar.

Duquesa. ¿ A quién teneis que culpar? Duque. A mis livianos sentidos.

Bien lo sabeis que ignoré en todo vuestros amores; si á alguno disteis favores, que se ha contado lo sé. No me curé de entender si fue su enojo ó empeño que tuvo en nombraros dueño cuando os hizo mi muger; ni nunca alcancé tampoco si en honra ganaba, ó pierdo; que fuera eso obrar de cuerdo, y amaba yo como un loco. Supe que noble nacisteis, que heredasteis sangre honrada, y era condicion forzada que en sus leyes aprendisteis. Esto supe, y me bastó para haber seguridad de que en casarme, en verdad, que mi honra no perdió; y que jamas perderia, porque con sangre de buenos todas sus obras, al menos, las abona la hidalguía. Con ganar mi fama pura, y con llegar á alcanzaros, crei que vuestros reparos no estorbaran mi ventura; fiando á mi tierno ardor y á mis afectos constantes que vencieran por instantes de tan raro desamor. Pero cuánto me engañaba...! ¿Qué sirve la posesion? No habiendo alli corazon, solo una estátua compraba! El despecho me hizo injusto, os lo confieso, Leonora; mas rendirse veis, señora, á vuestros gustos mi gusto. Duquesa. Nonca, duque, os engañe; prometí vivir honesta,

Duque.

no he faltado á mi protesta; el alma no os empeñé.

; Ah ...! No sé si hay ocasion, (Reprimiéndose.) pero las gentes murmuran,

y nunca heridas se curan que dañan en la opinion. Ni es todo cuento en rigor: decirlo puede un Rosario, donde sirvió un novenario de novena á vuestro amor. Y un retrato lo dirá que halló galan comprador, y que mercó nuestro honor, pues precio le puso ya. Mas lo que una vez pasó no pretendo recordaros, porque agora el acusaros sería ofenderme yo. En Bolonia, en fin, se cuenta de mi nombre, y es por vos; y si este es ya de los dos, parte teneis en mi afrenta. Yo no puedo con mi acero, ni ann el César, castigarle; que en esto quiere pagarle cierto lance caballero. Y aun el buscar ocasion de venganza, es declarar que hay querellas que vengar y de sospechas razon.

Pero advertido ... temblad. Duquesa. Yo muero.

¡Está demudada! Duque.

Duquesa. ¡ Piedad!

¡Quedó desmayada! Duque.Alguna esencia... ; esperad!

(Entra en el gabinete.)

Hernan. Se fue.

(Saliendo á la escena y dirigiéndose al aposento en que está oculto Garcilaso.)

Duquesa. Por Dios ...

(A Garcilaso, y se entra en su cámara.)

Hernan.

Salid presto.

Pronto, que á mas se olvidó vendria el César. ; Chist!

(Carcilaso se detiene al ver salir al duque.)

Carcil. Ya no. Duque.

¡ Leonora! (Desde dentro.)

Garcil. Suben.

(Al oir ruido en el balcon saca la espada y mata la luz con ella, escondiéndose en el gabinete.)

Duque.¿Qué es esto?

### ESCENA IV.

EL DUQUE. Despues EL EMPERADOR.

Duque. Ruido en las verjas escucho: ya suben...; quién podrá ser? Si ella se deja atrever,

el que se atrevan no es mucho!

Emper. (Entrando por el balcon.) Cuidoso queda Alarcon, que solo asi me atreviera; mas aunque el César no fuera,

armas tengo y corazon. La escala da por cumplida su traicion y mi sospecha.

Duque. Quién es?

(Aparte.) Haré la desecha Emper. antes de juzgar su vida.

Duque. ¿ Qué busca aqui el robador que se halla tan á seguro?

Que he de matalle le juro : (Aparte.) Emper.

; altivo á mas de traidor?

Duque. Esta casa tiene dueño, el honor es su tesoro; si habeis codicia de oro, remediaros es mi empeño. ¿Callais...? sin duda es delito el que intentais... No me asombra,

que grabándolo en la sombra borra lo negro lo escrito.

Emper.

Duque.

Pero no hay oscuridad que no penetre el honor, que son los del avizor sus ojos en claridad.

Basta: callad, mal nacido. (Al duque.)

Emper. La espada desnuda.

Duque. ¡El César! (Aparte.)
Emper. ¡La espada aun muda

y el labio tan atrevido ...!

Duque. Perdonad...

Emper. Qué, ¿ tu traicion?

¿á qué tantas altiveces? El habla tan sin dobleces, y tan doble el corazon.

Duque. Tened, que aunque en vos respeto

el ser de un Dios para mí, tan mal lo imitais aqui que no os conozco, os prometo. Que escalar altos balcones y confiarse á lo oscuro, mas que del César os juro que hazañas son de ladrones.

que hazañas son de ladrones.

Emper. ¡ Malsin...! la espada... la espada.

Duque. Que no os conozco repito.

A oscuras se ve el delito, no la persona culpada. El César no sois, no es cierto; no escala el César balcones de sus buenos infanzones; á quien de honor le ha cubierto,

de infamia no le gravara; no afrenteis nombre tan puro: no sois el César, lo juro, que... el César no me afrentara.

Emper. ¡Cuál mi cólera detiene...! (Aparte.) .
Bien del valor hizo alarde;
el crimen vuelve cobarde,

bien probó que no le tiene.

(A él.) Asi á mis bidalgos quiero.

Duque. Otra vez vuelvo á dudar,
que cuando empezais á honrar

veo al César caballero. ¡ Luces! (Llamando. Wirmant las saca.)

Emper. Levanta.

Duque. Senor, puede mancharos mi mano.

Emper. La ley venga.

Duque. Será en vano contra su mismo hacedor.

Emper. Aun en contra de mi vida

yo mi palabra te obligo.

Duque. Yo la acepto, y por testigo tendré una escala escondida. Dispensadme vos si aqui os faltan mil atenciones.

Nada: escalar tus balcones Emper. fue por sospechas de tí: lee esta esquela. (Le da un billete, y el duque lee.)

Malsines ...!

Duque. tan poco mi honra os promete que os la hizo falsa un billete ...!

Conviene á los altos fines Emper. de un rey, sin darles creencia, vigilar cuidoso en todo. Duque.

¿ Pero esta escala es el modo de volver por mi conciencia?

Emper. Efecto fue del azar; colgada estaba, y á fé que mucho mas sospeché, aunque no llegué á dudar.

(Se oye ruido en el balcon: el duque se adelanta echando mano á la espada.)

Hola, ¿ recelos de nuevo? Duque. Volveré por mi opinion. Su muerte...

Emper.

(Alarcon sube por la escala.) ¿ Cómo, Alarcon!

Perdonadme si me atrevo: (Apartc.) Alarcon. tanto esperar, y sabiendo que de traicion se temia ...

(Al duq.) Vos dispensad: me tenia (Al César aparte.) este recelo muriendo.

46

Duque.

Emper. (A Alarcon aparte.)

Bien, mi Alarcon, por lo fiel; te perdonaré la duda de que necesite ayuda el César, si no es á él. Lo que os dije confirmo: (Al duque.)

de vos estoy satisfecho.

Pero nunca de mi pecho podreis ya fiaros, no. ¡Sospechásteis...! pensamiento que fuera, ya bastaria para afrentar la honra mia; ¡que no afrentará el intento...! Corred mi casa, ¡oh bajeza! (Aparte.) que vengan mis servidores, mirad, señor, si hay traidores, soldados son de tu alteza.

Emper. Buen caballero ... me admira. (Aparte.)

(A él.) Nunca he dudado, no dudo:
tu pecho tiene un escudo
que desmiente la mentira.
Prometo que no es mas pura
la luz radiante del sol
que tu honor, bravo español.
Duque.
¡Gran César!¡tanta ventura!
¡olvidais mis demasías?

Emper. Mi corazon te ganaron.

Duque. Contra vos...

Duque. Contra vos...

Duque.

Ya se olvidaron, ni fue á mí á quien las decias. Te quito el tiempo al reposo. Y al placer de estar con vos.

El cielo os reserve.

Emper.
Duque.
Emper.
Tan cortesano pagais.
Duque.
Hernando! (Llamando.)
Emper.
Nada, el secreto

Nada, el secreto: solo el silencio es discreto.

Duque. Pasad. (A Alarcon.)
Alarcon. No; vos.

Duque. Me obligais.

EL DUQUE, solo. Despues HERNANDO.

Duque. Antes que el César entrara la oscuridad advertí; luego es verdad ¡ay de mí! que otro fue quien la apagara. Que está oculto es cosa clara; tomaré satisfaccion aqui mismo: no es razon, que en el suelo de un honrado, si es la sangre de un malvado, podrá dejar un borron. Sacarlo intento de aqui y solo á solo matarle: ¿qué haré si llego á encontrarle rival indigno de mí?

(Llama.) ¡ Wirmant ... ! No, no ofendo asi

(Sale Wirmant.)
de mi honor las lealtades. (Aparte.)

Wirmant. (Le habla en secreto.)

Junto á la escala puntuales
pronto estarán. (Se va.)

Duque.

Con mi acero
lidiará, si es caballero;
si es ladron, con sus puñales.
Voy á buscarle. ¡Ella viene...!
¡que tal ocasion me impida!

(Salen la duquesa é Isabel.)

Duquesa. Aunque el ver yo su salida (A Isabel ap.)

asegurada me tiene, averiguar me conviene qué ha sido el rumor que oí.

Isabel. (Aparte á la duquesa.)
Señora, el duque está aqui.

Duquesa. ¿ Con qué ocasion...

Leonora, ; aun desvelada? Ya es hora de descansar: ¿cómo asi? Duquesa. Rumores pensé escuchar.

Duque. Sueños los direis mejor.

Duquesa. Y ann voces.

Duque.

Vano temor:

podeis sosegada estar.

¿Quién osado ha de turbar
la casa de un hombre honrado?
Si os merece lo soldado
os haré la centinela,

os haré la centinela, que es peligrosa la vela en vuestro débil estado.

Duquesa. Si me acompaña, consigo (Aparte.)
dejarle franca salida
si aun no salió. Por su vida... (A Isabel.)

Isabel.' A todo por vos me obligo. (Aparte.)
Duque. ¡ No venís...? Qué mal mitigo (Aparte.)
mi cólera.

Duquesa.

Duque.

El serviros me está bien.

Encerrarla es mi esperanza, (Aparte.)

y asegurar mi venganza:
amor, sus pasos deten.

### ESCENA VI.

## ISABEL. CARCILASO. Despues EL DUQUE.

Isabel. Un embozado... él será: (Aparte, dirigiéndose al gabinete donde está Garcilaso.)

> segun eso no partié. Chist... cahallero... soy yo. Partid pronto.

Garcil. ¿ Dónde está! (Saliendo.)

Isabel. Partid.

Garcil. Y sin verla ya!

i sin un á Dios!

Isabel. Es forzoso:
alli está el duque, su esposo.

(Señalando adentro.) Garcil. ¡Sin un á Dios! ¡ el postrero...!

Isabel. Bajad.

(Garcilaso empieza á bajar por la escala.)

Garcil. Decidla que muero

, SI 1 3.

( Westerly

de agenas dichas zeloso.

Es tarde... él huye... ; infelice!

(Al salir, viendo que Garcilaso se escapa.)

Isabel. Piedad!

Duque.

Isabel.

(Le detiene arrodillandose a sus plantas.)

Duque. ; Infame!

; Señor!

Duque. Dar tamaño deshonor

por tanto honor como te hice ...!

Suelta: mi voz te maldice.

(Se desembaraza de ella, y se asoma a la celosia.)

Luchando con cinco está: solo á un lado... aquel será. Bien lo acosan sus espadas... en tierra cayó á estocadas...

Un ay...! vengado estoy ya.

adigne arms to mellitel as



# ACTO CUARTO.

Habitacion sencilla; varios poetas sentados al rededor de una mesa donde hay botellas y copas. Figura la posada de Garcilaso; sus armas estan por las sillas, y su laud en otra mesa donde hay papeles y libros. Puertas laterales, ventanas al fondo.

### ESCENA PRIMERA.

MENDOZA. CASTILLEJO. DON FERNANDO y OTROS.

Mendoza. No brilla en el tosco inglés la elegante poesía.

Castill. No lo entiendo.

Fern. Pero ya es
bien armoniosa en francés
y de mucha valentía.

Castill. Dicho es del emperador
(y es bien cierto) que ó es sola,
ó es al menos la mejor
para hablar con el Señor,
la rica lengua española.
Lo que prueba su belleza,
su pura y franca espresion,
su natural entereza,
y su escogida nobleza
para tan alta cancion.

Fern. En fin, lo bello es cantar.

Mendoza. Y poco importa en qué idioma:
yo tengo oido encomiar
como cosa singular
el alcorán de Mahoma.

Fern. Dejad lenguas orientales y aquel moruno alcorán, y cantores provenzales;
que lenguas hay celestiales
aunque con Dios no hablarán.
De rima facil, graciosa;
de dulcísima armonía;
de noble gala ostentosa,
de suave diccion hermosa,
de elegante poesía,
Italia, Italia la amena
es la primera.

Mendoza.

Tal vez:

brindo á Italia.

Todos.

En hora buena. (Brindan.)

Castill. Por vida de Juan de Mena...

Mendoza. Famoso brindis, pardiez.

Fern. Bien merece un botella.

Castill. Al menos mas español.

Castill. Al menos mas español.

Mendoza: Por no errarlo á la mas bella.

Castill. Poca luz vierte una estrella

junto al incendio de un sol.
No basta un Petrarca, un Dante;
aunque ingenios inmortales;
para oponerse delante:
se necesita un Atlante
para mundos colosales.
Y es mundo la poesía,
que á su sosten, solo creo
que España talentos cria:
su lengua apenas nacia,
y ya asombraba en Bercéo.

Mendoza. Pues á España.

Fern. De laurel

ciñamos su sien bendita.

Un infante don Manuel
bien podrá ornarse con él,
ó un arcipreste de Hita.
Juan de Encina, Juan de Mena
la hicieron ya soberana;
y nos la han dado por buena

un Henrique de Villena, y un marqués de Santillana. 52

Todos. Bravos nombres.

Mendoza. Cada uno

merece un lauro. soil and manus

Fern. Gastill. Y nn vaso.
¿A qué la historia importuno?
¿Hay en Italia ninguno
como el noble Galcilaso?
¿Hay tan poética lira?
En su mas lángnido idilio,
es un Dante si delira,
un Tíbulo si suspira,
y en lo sublime un Virgilio.
Como él sí, serán bastantes
para sostener sus nombres
un mundo, y hien arrogantes,
decir, "venimos gigantes
puesto que no basan hombres."

Galccrán. Entusiasmo le teneis.

Castill. Quien no le tiene Branco.

Castill. Que es merecido sabeis.

Mendoza. Pero hay otros, y ya veis que se mancha el labio impuro en querellos denigiar.

Castill. Los talentos, poco sienten que se los quiera eclipsar; pues para decir que mienten el cielo les dió el cantar.

(Da un reló las seis.) En san Petronio las seis.

Mendoza. Falta nos hizo.

Castill. En su honor,

como dispuesto lo habeis, esta noche, si quereis, hablaré al emperador.

Fern. Firmamos de buena gana. Castill. Por padre se ha de aclamar.

de la lengua castellana.

Mendoza. Las tropas parten mañana.

Castill. Antes se ha de coronar.

Todos. | Coronacion...! obrad vos.

Castill. ¿Suscribís?

1/3()

Galcerán. Con nuestros nombres. (Firman.)

Mendoza. Con la del César son dos.

Castill. Esa hizo un rey de los hombres.

Mendoza. ¿ Y qué ha de hacer esta?

Castill. Un Dios.

(Se oye ruido de caballos.)

Fern. ¡Si vendrá ya el de la Vega?

que han parado unos corceles.

Mendoza. El César mismo es quien llega, y ya está aqui.

Fern.

No se niega á ver sus vasallos fieles nuestro grande emperador.

#### ESCENA II.

#### DICHOS, EL EMPERADOR. ALARCON.

Castill. Salgamos á su recibo.

Emper. Caballeros ... (Saludando.)

Castill. Tanto honor...!

Emper. Es el anuncio mejor que Garcilaso está vivo, vuestra franca libertad

y alegría.

Alarcon. Descansad. (Se sienta el César.)

Castill. Pues no le hemos visto en hoy,

ni aun casi ayer.

Emper. Por quien soy que es rara casualidad.

¿Y aqui no durmió?

Castill. Tampoco.

Alurcon. Dolencias no podrán ser; ó al menos le aquejan poco.

Emper. Su ausencia me vuelve loco.

Alarcon. Mas no hay razon de temer.

Emper. Al duque dejé encargado se informara de su estado; mas tanta aficion le tengo que á verle yo mismo vengo,

por dar paz á mi cuidado.

Castill. Grande honra.

54 Galcerán.

Tal distincion

le ha de pesar no gozalla.

Emper. Darás orden, Alarcon,

Darás orden, Alarcon, le avisen sin dilacion en cualquier punto en que se halla. Va que á tan fina amistad

Ya que á tan fina amistad nos rebusa su presencia, sabrá hacer mi magestad que sino por voluntad nos vea por obediencia. ¿ Mas cómo asi, caballeros, tanto festejo y brindar? Si amigos sois verdaderos,

el gozo que ha de caberos, su ausencia os ha de quitar.

Castill. (Aparte à los otros poetas.) Él vive en nuestra memoria, y aun por él es la funcion.

Mendoza. (Aparte á Alarcon.)

Castill. Si en su aumento y en su gloria interesais, Alarcon, por vuestra mano entregad

esta súplica.

Alarcon. Contento.

Para vuestra magestad. (Se la da.) Si es justicia, os acordad

que os pongo mi valimiento.

Emper. Por tan buenos caballeros
y con tan gran valedor...

yo lo otorgo: ahora el leeros

castill. Falta en estremo nos hace.
Emper. Es buen modo de afrentar

Es buen modo de afrentarle, vuestra peticion me place; cuando él nos olvida honrarle, un noble asi satisface. Si ahora estuviera aqui, en su posada sería

la coronacion.

Mendoza. Sí, sí:

bien puede ser; vedle alli.

Carcil. (Sale.) Confuso estoy.

Emper. Mi alegría

Garcil.

te perdona el sentimiento que tuvo el alma angustiada. ¡Señor, tal merecimiento!

¡Honrando asi mi posada...!
Amigos, tanto contento...

Emper. Y vos pagais su amistad esquivando sus deseos.
Y aun ayer mismo, en verdad, pudo mas la ociosidad que la prez de mis torneos.
¡Correr bohordos y cañas, y escaramuzas estrañas, y su mejor justador dando de mano al valor sin curarse ya de hazañas!

Tu confusion me alboroza.

Garcil. Un empeño lo estorbó.

Alarcon. En lo que el color reboza

bien muestra la sangre moza que su esfuerzo lo sintió. Hay de vos una querella.

Emper. Hay de vos una querella, Garcil. Ignoro á fé la ocasion. Emper. ¡Tratais de satisfacella? Garcil. Sí.

Emper. Pues os doy permision, bien podeis valeros de ella.

Castill. Aplauso honroso recibas.

Emper. Bajad, y en esos vergeles algunas ramas de olivas tomad y algunos laureles.

Todos. Los siglos del fénix vivas.

(Se retiran los poetas.)

Garcil. Me direis...

Emper. De huena gana;
por padre os van á elegir
de la lengua castellana.

Garcil. No puedo yo consentir,

que tal honra se profana.

Emper. De mediodia á occidente

un nombre en vos se respeta, un poder inteligente, y un inspirado poeta, y á fé que un mundo no miente.

The same

Garcil. A demasía me cabe...

Alarcon. Lo mereceis por modesto.

on. Lo mereceis por modesto,
que si se humilla el que sahe,
justo es que el mundo le alabe
para encumbrarlo á su puerto.
(Salen los poetas.)

Castill. Aqui la corona está de laureles y de oliva.

Alarcon. Mi mano la adornará. (Pone algunos ramos en la corona.)

Emper. Y de la mia será de quien su sien la reciba. (Se levanta.) ¿ Qué trono será bastante...?

Alarcon. El que hicísteis vos, señor; que si sostuvo un Atlante, le sobra gloria bastante para hourar á un trovador.

Garcil. (Aparte à Castillejo.) Vuestra sien la merecia.

Los poet. Señor, dadnos esa gloria.
Alarcon. Tal hecho escriba la historia.
Castill. No arroja sombra en la mia

el laurel de tu victoria.

Emper. Solo cuando se engrandecen
el genio y el genio lidia;
que aquellos que se envilecen
á ser genio nunca crecen

Garcil. porque les seca su envidia.
Hoy renace el pensamiento tantos aplausos por mí!

Alarcon. Es justo merecimiento.

Emper. Ni es todo el triunfo por tí,
que en tí se premia el talento.

(Garcilaso se arrodilla, el emperador le corona.)

Todos. Viva Garcilaso... viva.

(Suena una marcha guerrera.)

Emper. Marcial música, festiva
celebra la aclamacion.

Garcil. Parad, parad, ambicion. (Aparte.)
(Asomándose á las celosias.)

Alarcon. Admirable perspectiva.

Garcil. ¡Y por vos ser coronado...!

Emper. Quien ya ciño tal diadema
la fortuna ha esclarecido,
la rueda al tiempo ha parado,

y sus injurias no tema. Abrazadme, amigos.

Todos. Sí.
Alarcon. Las tropas del duque son.

Garcil. No lo malogreis por mí: salid, señor, al balcon. (Se asoman.)

Emper. Irán á avanzarse.

Garcil.

Alarcon. Alli
los leones no vencidos...
encarnadas banderolas...

Emper. Fascinan vista y sentidos; los tercios son bien lucidos de las tropas españolas.

Garcil. Los vasos y los hachones causan hechizo y primor; pues se ven sus infanzones, dan á las sombras color, y aparato á sus pendones.

Emper. Y aquellas que marchan tardas?

Alarcon. Son compañías gallardas

Son compañías gallardas de tudescos tiradores; y van seis de las mejores de flamencas alabardas; italianos mosqueteros cierran ya con dos piquetes.

Garcil. Van tres de partesaneros.

Alarcon. El resto son caballeros,

y castellanos ginetes.

Carcil. La música y los fulgores
de las hachas...

Emper. Bravos van.
Alarcon. Tantas plumas y colores...!
Hechizos al alma dan
tan fuertes conquistadores.

Emper. Solo con esos caballos

el mundo cuento por mio.

Alarcon. Vos teneis buenos vasallos.

porque vos sabeis honrallos.

Emper.

Siempre al talento y al brio.
Que bravos me ganan tierra
con su poder á lanzadas
y con su sangre en la guerra;
pero la razon se aterra
al brillar de las espadas;
y entonces solo el saber
desarrolla su creencia,
y mios los hace ser:
esclavos me da el poder,
pero vasallos la ciencia.
Señores, hablar de Estado
rucuerda á un rey mil deberes:
el tiempo, es gage prestado.
A Dios.

Alarcon. Tal me habeis honrado...

Emper. Yo gocé en vuestros placeres.

A Dios.

Alarcon. Gran parte me llevo en vuestra gloria.

Garcil. Bien sé cuánto os merezco.

Todos. De nuevo

mi amistad... Sí: mucho os debo.

(A Cast.) A Dios: pagado quedé. (Abrazándose.)

## ESCENA III.

GARCILASO. HERNANDO.

Garcil. ¡Hernando! (Llamando.)

Hernan. Señor, ¡Ilamais?

Garcil. Ese birrete sin plumas,
la espada de gavilanes.

Hernan. ¡Volveis de ronda?

Garcil. Sin duda.

Garcil. Que te debo

la vida: olvidarlo, ¡ nunca!

Hernan.

Aun asi evitar no pude... que del tudesco la furia os hiriese.

Garcil.

Hernan.

; Y cómo fue la ocasion de vuestra lucha? El duque puso á su cargo rondar las ventanas suyas, prendiendo un escalador cuando intentara su fuga, Yo sabia érades vos... y decidí vuestra ayuda. Wirmant me eligió con otros para daros muerte injusta; sonsaqué á mis camaradas, les ofreci largas sumas, y fiando en vuestro nombre por si el peligro se escusa, vuestro valor y largueza les recordé. Su ternura me convenció que eran nobles; que su acero no deslustran hijos del suelo español, en que la traicion no se usa. Me prometieron salvaros: solo de Wirmant la furia al bajar vos, os hirió con villana mano astuta, sin que evitarlo pudiese nuestra diligencia suma; y mientras desvanecido quedásteis, pagó en la lucha con dos heridas su infamia, y aun debió á la noche oscura librar con vida.

Garcil.

¡Ah! vuelo á sosegar las angustias de su corazon.

Señor!

Hernan. Garcil. Hernan. Garcil.

Si Magdalena pregunta... Aqui viene. ¡Pobre niña!

¡Pobre niña! ¡Cuál me aflige su ternura!

#### ESCENA IV.

#### GARCILASO. MAGDALENA.

Magdal. Él es, él es: el deseo no me ilusiona.

Garcil.

Magdal. Con gusto mis penas doy
por el placer con que os veo.
¡Si tanto temor causais

á los que os quieren tan bien...!

¡ Tan pálida vuestra sien!
¡ Magdalena, maia estais!

Magdal. Hace un momento sin vida,
pues la esperanza perdí;
pero ahora no siento en mí
sino el alma condolida.

Garcil. Ya es antigna su dolencia.

Magdal. No me cansa el padecer...
hay males que dan placer,
como nos sobre paciencia.
La pasion que vive aqui
os la ha ocultado mi trato;
ann la encubre mi recato,
pero otros hablan por mi.
Del corazon los latidos,
los trémulos labios rojos,
los tímidos muertos ojos
de eterna esperanza henchidos.

Debieran callar secretos

en el alma sepultados:
sentidos enamorados,
no son amigos discretos.
Y este amor... ¡ah! perdonadme
recuerde necios empeños:
palabras hay, que hasta en sueños
los labios quieren quemarme.

Garcil. Un protector, un amigo sincero... tierno...

Magdal. Es verdad.
Vuestra generosidad,
ya que no amor, la bendigo.
Huértana soy, desvalida;

ni un amigo, ni un sosten, ni una esperanza de bien que diera aliento á mi vida; fuisteis vos mi valimiento, y solo en el mundo vos: ¿á quién acogerme?

Garcil. Magdal.

Es verdad, solo á un convento. Mas no, que alma que delira, viendo un Dios y amando á un hombre, ofende mas bien su nombre, y su oracion es mentira. Buscar esposo, á gran precio fuera buscar protegerse; que no amando, era venderse por el sustento al desprecio. Necesidad fue seguiros: si carga tan grande os pesa, no ha de faltarme una huesa ni una voz á bendeciros. Nunca dejereis mi lado: si hablan ociosos de vos, nuestras almas juzga Dios. Noble sois, y soy soldado. Acaba joh Dios! sus congojas: (Aparte.) sufrir y vivir ... !

Magdal.

Garcil.

Paciencia! Del arbol de la existencia, son las lágrimas las hojas. ¡ Hola, Hernando! (Llamando.) Pronto estoy.

Garcil. Hernan. Garcil.

Vamos. Luego, Magdalena, he de volver. (Vanse.)

Magdul.

A mi pena libertad y al llanto doy.

### ESCENA V.

MAGDALENA. LA DUQUESA. ISABEL. Despues EL DUQUE.

Magdal. (Leyendo en un libro.) "Es vida perdida vivir sin amar." (Recitando.) Renueva mi herida

tan dulce cantar.

(Vuelve á leer.)

"Y mas es que vida saberla emplear."

(Soltando el libro.)

Y mas es que muerte nacer á llorar.

Todo se une contra mí. El docto Juan de la Encina ¡qué bien mi pecho adivina!

(Sulen la duquesa é Isabel, tapadas.) Hola; dos damas aqui.

Duquesa. (Aparte á Isabel.)

Usa bien del fingimiento, Isabel, que no nos vea.

Isabel. ¡ Nos conocerá?

Magdal. (Aparte.) Qué idea...!
¡Mas tener atrevimiento...!

Isabel. No vive aqui Garcilaso?

Mugdal. Señoras, sí.

Isabel. Le direis...

Magdal. Antes sentaros podreis. Isabel. Escusad, vamos de paso.

Mugdal. Siento que en casa no esté por no poder complaceros. Si gustarais deteneros...

Isabel. No es posible, para qué.

Duquesa. (Aparte.)

Ved si somos desdichadas.

Isabel. Bien os previne el billete.

Duquesa. ; Mi honor!

Isabel. No se compromete; no es carta de amor.

Magdal. Turbadas

estan.

Isabel. ¿Lo cierro?

Duquesa. Sí, bien.

(Isabel se acerca à la luz y lo cierra.) Duque. (Desde dentro.)

Quiero dejarle un recado.

Duquesa. ¡Qué voz! ¡al alma ha llegado! Isabel. ¡Senora!

(Entra el duque.) ¡ Cielos, él!

Quien! Magdal.

Duque. (Entrando y dirigiéndose à Magdalena.) Decid, Tello, al de la Vega...

(A las damas.)

Perdonad.

Lo estais, senor.

Magdal. Me manda el César... (Aparte.) ¡Honor! Duque. ¡Si acaso el alma se ciega?

Vamos ... Ah, Tello, fingid. Duquesa. (A Magdalena en voz baja.)

Duque. (Aparte.)

Duquesa.

No me engaño.

Magdal. (Al duque.) Escusareis que un momento...

Duque. Bien podeis.

Doña Constanza, venid. Magdal.

(Vase con las damas; à Isabel se la cae el billete.)

Duque. Un papel! ; Su confusion! Y aun está reciente el sello. Facil lo abrí sin rompello. Le cita... ¿Con qué ocasion ...

"Y de Celio en la posada..." (Lee.) Un traidor que despedí. La hora despues pone aqui: y no lo firma...; menguada...! La cerraré... pues si advierte... que su intencion fue sahida, pttede salvarle la vida, y asi... la cuesta la muerte.

> (La pone donde estaba.) Finjamos. (Viendo llegar a Magdalena.)

Magdal. (Sale.) No la encontré

en toda la calle. Alli ... (Viendo el papel.) Albricias! Aun está aqui...

(Reparando en el duque.)

De bronce será mi pie. (Observando que no la repara el duque, coge la esquela.) ¡ Cielos, no se me perdió!

Soy feliz, está cerrada; no ha advertido nada, nada.

(Hace algun ruido. El duque se vuelve.)

Duque. Tello ...!

Magdal. Señor, ¿ qué...

Si estais de esperar cansado...?

Duque. Holgué la vista y sentidos

con objetos tan lucidos.

Magdal.; Algo me dejais mandado?

Duque: Al de Laso una memoria;

que al César le ha merecido;

mas un deber me ha impedido

noticiarle antes tal gloria.
¿Gustais de esperarle?

Magdal. ¿Gustais de esperarle?

Duque. (Marchándose.)

No.

Magdal. Le diré vuestra venida.

Magdal. Le diré vuestra ver Duque. (A Magdalena.)

Magdal.

El cielo guarde su vida.

(Aparte.) Para que la corte yo.

(Se va el duque.)

(Mirando el billete.)
¡De mi rival...! La abriré:
iré á su cita de auror;
sabrá que me ama el traidor;
¡el traidor...! ah...; mentiré!
Entregársela... es matarme.
¡No es suya mi vida, cielos?
Venganza piden mis zelos.
¡Amor, venid á inspirarme!

Wire NO.



# ACTO QUINTO.

Salon suntuoso: galeria al fondo, y dos puertas laterales. Mesa à la derecha y un sillon con las armas pontificias.

# ESCENA PRIMERA.

EL EMPERADOR y ALARCON entran por la puerta del fondo, quitándose las mascarillas.

y also be to be a corrected,

1497 11.3

Em ur.

Emper. Suntuoso baile.

Alarcon.

Alarcon.

Alarcon. Estremado. Estremado. Emper. Basta de fiestas y holganza:

sin eso, el tiempo no alcanza

á los negocios de Estado. ¿Y pasais la noche en vela?

Emper. Asi lo exige el deber.

Un buen monarca, ha de ser de sus pueblos centinela.

(Se sienta á despachar.)

Si tu sueno embarazoso...

Ya se me fue de verguenza de ver que un César lo venza,

y Alarcon ame el reposo.

Emper. ¿Otra vez tal pretension?
(Reconociendo varios papeles.)

¿ Adónde su orgullo llega? ¿ Está loco el de la Vega, ó es la loca su ambicion? Jamas daré otorgamiento para este enlace á su primo; que á la de la Cueva estimo en mas alto valimiento.

en mas alto valimiento. Y haré un ejemplar castigo

66 Con su destierro. (Firma.) Alarcon. ¿Qué haceis? Esta vez, perdonareis... Con la firma, ya me obligo. Emper. Alarcon. En mal paró su querella. (Aparte.) No advertis...? Tanta altiveza! Emper. Ponderar tanta nobleza! Y por quien brilla con ella? Santiago! asi me irritó ... Sis alines sum Que aprenda otro hidalgo necio que puedo con un desprecio hundir su soberbia yo. Y la embajada secreta? EMPERAIN Yo mismo se la entregué. Alarcon. Vuestra firma le ensené. y el de Laso las respeta. Emper. Pues ya se tarda en volver. A qué hora fuiste? Emper. Alarcon. A las nueve. din cou Emper. (Sigue leyendo.) El papa otra vez se atreve á quererme convencer que despache estos informes, Y y recurra de Leon . . . . . i i a Linger. á la santa excomunion, y á la gran Dieta de Vormes. Alarcon. ¡Comprometerse á una lucha de fanatismo...! Emper. Es verdad: 1 22 miles no ofende á su Santidad quien á su razon escucha. Mas esta paz, en rigor, la llama ya algun villano obra de un rey cortesano, y no de un batallador.

Alarcon. Mas para este vencimiento
la lenitud es mejor,
que antes que al cuerpo, señor,
se obliga al entendimiento.
Religion muy combatida
jamas vereis que sucumba;

abris à un martir la tumba,
y ciento alli cobran vida.

Emper. Pero no serà cruel
quien castiga justiciero;
delito fue el de Lutero.

Alarcon. Y bien, que lo pague él.

Emper. Diez mil secuaces le aclaman, y sus hierros le defienden.

Alarcon. Defienden lo que no entienden; por eso mismo te infaman.

Emper. ¿Tal mengua habré de sufrir sin que mi espada se vibre?

Alarcon. La voluntad nace libre,

Emper. Mas no tendrán voluntad si mueren.

Alarcon. La crueldad nunca hace bueno lo injusto.

Emper. Cien banderas, en verdad, y cincuenta mil guerreros bastarán.

Alarcon.

que prediquen caridad.

Emper. Basta, que no se suspenda el concilio que he dispuesto

( para Aousbourg.

Alarcon. Será funesto,
aun cuando á Clemente ofenda.

Emper. Ya firmé: Carlos primero. (Escribiendo: llama y sale un page, á quien entrega los despachos.)

Y que partan ganando horas nuestras postas corredoras. Ya triunfásteis de Lutero.

Emper. A los perros de Mahoma, menos odio que á un herege.

Alarcon. Y aun asi se nos motege como al asalto de Roma.

Alarcon.

Emper. Si al papa entonces prendí, á las armas debo el lance; y aun la gloria de aquel trance por sus ducados la dí. Pródigo soy en verdad: tú fuiste su guardador.

Entper,

Entrer.

. Farmer 1.

Finger.

Morron.

Limpir.

En per.

Morrost.

AND FIRE

Alarcon. Aun me huelgo en tanto honor.

Emper.

Alarcon. Nadie mas grande que vos entonces le considero, cuando el renombre primero se disputaba entre dos, entre el noble héroe francés y el emperador de España: dos mundos eran campaña para juzgarlos despues.

Emper. ¿Y entonces qué dijo el mundo? Lisonjas, yo no las quiero.

Alarcon. Que el que venció, fue primero; y el rey vencido el segundo.

Emper. ¡Ah! ¡ venturoso ese dia!
nunca al olvido le dí:
á estas horas recibí
la gran nueva de Pavía.
¡ Quién es? (Oyendo ruido.)

Un page. ¡El duque! ¿ Emper. ¿Qué intenta?

Page. Me hace advertires, senor, que es para asuntos de honor.

Emper. Ès forzoso que consienta (A Alarcon.) su venida. Tú examina

esos despachos. El sello.

Alarcon. Ved...

Emper. Que no has de abusar de ello, pues fuera sellar tu ruina.

# ESCENA II

## EL EMPERADOR. EL DUQUE.

Emp. ¡El duque!

Duque. El mismo. (Se arrodilla.)
Emp. ¿Qué haceis? alzaos.

Sangre en la espada... ¿ qué es ello? hablad. Duque. Si á vos me acojo, no es por valerme

de vuestro trono la inmunidad. Un hombre he muerto.

¿ Qué causa? Emp.Inmensa. Duque.

Podria leer. En mengua puso mi ilustre honor.

Fueron sospechas?

Emp.Fueron verdades. Duque.

¿Quién os las dijo? Emp.

Duque. Las vide yo.

¿El campo? Emp.

En casa de un escudero. Duque.

Emp. ¿ Padrinos?

Nadie. Duque.

¿ Testigos? Emp.

Dios. Duque.

Emp. ¿Y el reto á buenos?

De solo á solo. Duque.

Emp. ; Armas?

Espadas entre los dos. Duque.

¿ Qué falta entonces? Emp.

Que mi venganza Duque. antes que de otro, sepais de mí; que acaso influyan torpes hablillas... Jamas el César sentencia asi.

Emp.Con quien fue el lance?

Señor, de nuevo piadoso os pido me oigais en paz.

¿ Quién fue el contrario?

Emp.Grande y valido. Duque.

Noble? Emp.

Duque.

El mas noble de calidad: Duque. muy vuestro amigo.

Decidlo pronto. Emp.

Duque. Tened presente ...

Decid. Emp.

Senori., slod Duque. tened presente que el duelo es justo; y en desagravio fue de mi honor.

Fue Garcilaso.

¡Qué escucho! Emp.

Duque. El mismo.

Emp. Su sangre...!

70 Duque. Es esta: la vi correr. Era ya afrenta de un pecho hidalgo. Emp. ¡ Soldado invicto! France Duque. Podeis leer. (Le da una esquela.) Emp. No prueba, oh duque, ningun delito. Duque. Ella le cita, y él asistió. Emp. ¡Su intento...? Duque. Intentos, nunca adivino: liviana escribe, y él torpe obró. Emp.No son bastantes... Duque. Hay otras pruebas. ; Ah! ; Garcilaso , noble adalid! (Aparte.) Emp.Quiero saberlas. Duque. Señor ...! Lo mando. Emp.Duque. Hubo una escala ... Basta. ; Infeliz! (Aparte.) Emp. Duque. Si no merezco por verme honrado... Leyes injustas de honor cruel! Qué mas? Duque. Oh César! aun agraviado mi nombre vive; volved por él. (Le da un pliego.) Emp. ¡Cómo! ¡ un divorcio! Duque. Será preciso. No basta ... Emp.Duque. Nada puede bastar. Emp.¿ Vais advertido que en su deshonra parte á vos mismo debe tocar? ¿ qué dirá el mundo? Duque. Que en mas estima tengo mi nombre que su opinion. Emp.Mirad ... Duque. Es vana vuestra porfia. Emp.¡Hola...! ese pliego dad á Alarcon.

(A un page que sale.)

Duque. Ninguna afrenta, pardiez, nos queda;
si la hay, con sangre lavada está.

Clausuras tiene.

¿ Mas donde, es justo?

Emp. ¡Si cuenta el vulgo...

Emp.

Duque.

Emp.

Pirer.

Dull.

Duque. Bien, mentirá.

Emp. Mas vuestra esposa...

Cuidad, no es mia. Duque. 18/2 ;

Emp. ¿Si no consiente...

Lo hará, lo sé. Duque.

Y a vos os dicen rey justiciero, p y entonces ...

Siempre justicia haré. Emp.

Rumor estraño... ¿ á mí...? si es cierto... Aqui á esta sala podeis pasar. (Al duque.)

Duque. Pensadlo.

Emp. Basta, que estais molesto. (Se entra el duque.)

Sale un escudero.

¡César! (Le da un pliego.)

¡ Qué miro... ¡ No hay que dudar! Emp.Que mi mensage queda cumplido el de la Vega me escribe aqui. ¿ Cuándo has llegado? (Al escudero.)

Hace un momento. Escud.

Y Garcilaso quedaba alli, Emp.ó antes acaso partió?

Lo ignoro. 2 101

(El emperador le hace seña de que se retire.)

Emp. Ordenes mias trae: en su honor fuera imposible llegar sin verme. 181 ¡ Mas cómo el duque...? ¡ confuso estoy!

## ESCENA III.

EL EMPERADOR. LA DUQUESA, al entrar, se descubre y se arroja á sus plantas.

¡Vos...! ¡ nuevo empeño! (Aparte.) Emp.

Emperador, venganza. Duq.

Venganza es crueldad : soy justiciero, Emp.

mas no cruel. (La hace levantar.) Nacisteis caballero, Duq.

y á una muger se infama.

Sostenedor tendrá su nombre y fama. Emp.

Lérida es mi blason, mi sangre Osorio; Duq. que con honra nací, que viví honrada

bastan por pruebas para hacer notorio.

(Se oye como un ruido en el gabinete en que entró el duque.)

Ah!

Emp. Proseguid, no es nada.

Duq. Hay quien de mí dudó, y aun se ha vengado.

Emp. Fue la ocasion?

Que un dia (yo os juro por mi honor no lo sabia) cierto galan soldado escaló hasta mis rejas; pues como entre sus hierros se estrellaban las que hasta mí volaban de su pasion inconsolables quejas, creyóse enamorado que duras fuesen ellas, mas no mi corazon á sus querellas. Le desdeñé, dí muerte á su esperanza; bajo mi reja, la luciente aurora rastros de tangre por do quier colora. ¡ A quién culpar tan bárbara venganza! No verle entre los brazos justadores, saber que á su posada no asistia, confirmó mis temores. Entonces, lo confieso, turbó el pesar á la conciencia el sexo, y previne un billete en que una dama hablarle le promete. Señor, solo queria convencer á mis o jos que existia, que en los suyos un punto descansaran, y que el dolor que el corazon henchia en llanto de placer lo derramaran. De desesperacion ahora le vierto. A la cita asistí: le he hallado muerto.

Emp. Duq.

¡Ah!¡sí!

THE YEAR STANKE

Emp. Duq. No, sus vestidos; pues su noble frente,

la sangre y polvo vil la oscurecia.

Emp. Acaso no sería.

A Garcilaso?

Duq. ¡Oh César, cuándo la desgracia miente!

Martir, su sangre un vengador reclama: mirad si con justicia se derrama.

Lo oscuro del recinto para el reto; tanto misterio en la hora; parage tan recóndito y secreto; acaso...

Emp. Él la oye. (Aparte.)
Duq. De intencio

De intencion traidora dan sospechas, y aun prueba averiguada de cobarde desman.

Duque. (Saliendo.)

Mentis, señora.

#### ESCENA IV.

LA DUQUESA. EL EMPERADOR. EL DUQUE.

Emper. ¿Cómo aqui tanta osadía?

Duque. Antes que todo es mi honor.

Ponerle en duda...
Duquesa. Señor,

me permitis...

Emper. Sí, á fé mia.

(Se dirigen al gabinete de la izquierda hablando en secreto.)

Duquesa. ¿El divorcio? A mi intencion se adelantó su desvelo.

Emper. ¿Y consentís?

Duquesa. Vuelo, vuelo
á firmar mi salvacion.

Emper. Miradlo bien ...

Duquesa. Qué he de ver, señor, si en mi triste estado las lágrimas han contado mis instantes de placer.

(Entra precipitada en la camara de Alarcon. El emperador despues de un momento de pausa se acerca al duque.)

Emper. Quien me responde de vos?

Duque. La cruz que mi pecho esmalta.

Emper. Y cuando esa insignia os falta...

er. Y cuando esa insignia os falta...
(Se la arranca.)

Duque. ¡Oh vergüenza...! ¡vive Dios!

Emper. Dadle gracias que vivís

porque respeto su fama.
¿ Asi se ofende á una dama?
¿ Asi se suelta un mentís
delante de un caballero?
Si fuerais digno... Mas no,
que hombre que tal toleró...
(Indicando á la cruz.)

Duque. Solo de Carlos primero.

Emper: 2 Quién es Carlos para vos?

Veis mas que una vida, un ho

¿Veis mas que una vida, un hombre? ¿Al honor, qué hay que le asombre? Yo una afrenta... ni de Dios.

Duque. Sabeis que es solo respeto,
pues en mis méritos se halla,
cuatro heridas en batalla
y seis victorias en reto.

Emper. Cetros... pompa... magestad, nada veis... Miradme bien.

Duque. Sin atributos tambien reverenció la deidad.

Emper. (Ap. Conclúyase el lance aqui. Es desigual competencia, que él lucha con su conciencia; por la dama ya volví.) Basta... Retraido esperad en esa cámara, en tanto

que el duelo se sabe.

Duque. ¡Oh, cuánto

sufris, honor!
Emper. Aguardad.

Asi os vais?

Duque. Pues que os agrada...
Si escité vuestros enojos...

Emper. Me hiere, duque, en los ojos

Duque. De sospechas me defiende

que concibais en mi mengua!

nper. Muda es la espada en su lengua,

Emper. Muda es la espada en su lengua, solo de un modo se entiende.

Dádmela... que es ruin testigo que os embaraza lo apuesto.

(El duque se la da, y el emperador la rompe y la tira.)

¿Qué haceis? Agaliar de diffue la Duque.

Dejaros bien puesto: Emper. era ya vuestro enemigo.

Por medio estaba una dama, se arrebató mi razon; César, no pide perdon: mas respeta vuestra fama.

Afrentado no me voy.

Duque. Emper. Tomad. Don Fernando el Santo me la legó. Valga tanto que os desagravie.

Duque. Lo estoy.

(El duque se retira por la derecha; Magdalena aparece entre los guardias, y el emperador hace seña para que la dejen pasar.)

# ESCENA V.

#### to the second of the contract EL EMPERADOR. MAGDALENA.

Magdal. César, señor, despertad.

Em per. ¿ Qué es ello? Mugdal.

Velad, señor. (Aparte.) Si está demente en verdad.

Emper. Magdal. La muerte está en derredor aun de vuestra magestad,

pues ya llegó á sus vasallos y leales servidores. ¿ Asi consentis matallos?

¿Sufrireis sin castigallos en vuestras tropas traidores?

Emper. ¿ Qué dices, page?

Magdal. iOh, dolor!

Traidores vos...!

Emper. Está loco. (Aparte.) Magdal. Vos que sois el mismo honor...!

Sin duda os tienen en poco, pues os afrentan, señor. Pero no, no, mentirán.

Emper. Habla pues; ¿qué ha sido el caso?

Mugdal. Me han dicho cierto desman en que han muerto un capitan,

el ardido Garcilaso. Saland 2003 No es verdad... me han engañado. Lidiando de buena ley no hay tan pujante soldado que en la lid le haya ganado; y va entre todos el rey! Rapaz...

Die ust

· partiet !

Emper.Magdal.

Asi no murió: pues, á traicion, no sería: porque ¿ quien le conoció, si algo en el alma sintió, no fue amor lo que sentia? Sus contrarios le admiraban por sus corteses modales; los soldados le adoraban; le estimaban sus rivales. ¿Qué aceros pues le asestaban? Ah, no es verdad, no es verdad. No ha muerto, no, por piedad! Garcilaso ha de vivir! (Dentro.)

Celio.

Quiero hablar su magestad. Emper.Compasion da su sentir.

## ESCENA VI.

DICHOS. CELIO, que entra precipitado.

Hombre, qué buscas? Emper. Sagrado. Celio. Qué delito has cometido? Emper. Yo ninguno; he presenciado Celio. un duelo: un hombre ha quedado en mi casa, y mal herido. Vengo á declarar...

Quien fue Emper. el matador?

Si propaso ...

en confesarlo... No á fé.

El de Lérida. Celio. Lo sé; Emper.

Celio.

Emper.

y el otro quien? falizar es osed Ringer. Celio. Con and and Garcilaso. (Magdalena, que ha estado oyendo con ansiedad, da un grito y cae desmayada.) La fortuna ha decidido. !...dA; Magdal. Sus sentidos perdió: inqh.) Smipper. Emper. mas pronto no hiere el rayonel; que un nombre su pecho hirió; Y por leal le estimo yo, cuidad bien de su desmayo. ( no) Dangan. (Sulen algunos pages y la retiran.) Y tu sabias ... ? alosafe silims ? ne Emper. Celio. si mare: so nada : renta ( ols) pe que un hombre debió acudir; eb ( que una dama recatada, la ori no 9 quiso verle: mi posada para esto debió servir. Lo impide un desconocido que antes de la hora acudió: me da el nombre convenido, (Magdalena airacicosas aspada saccorrar analulyalle) page, v Carrilaso.obinevenide.or v as page Me encierra en un aposento; á breve rato advertí que otro entraba: en el momento 1,020,0 ruido del espadas oi, sinara lilla Magdai. y la puerta violento. ... b o tisen V i'dge. Tambien cerrados estaban: 1 oloc Magdal. con igual brio luchaban ... esioar ) y con ignales aceros; (3) La di caballeros de eran ambos caballeros le el ; en su ardimientosinostraban., emp El uno herido cayó ... snelsbasta; Carcil. de una estocada en la tierra, ding day. el vencedor se fugó. Sainalag all Carcil. Al hallarme solo yo Magdal. y acaso el muerto, me aterra. Los vestidos conoci;osid so sal Carcil. que eran, señor, del de Laso: Y Magdul. á su posada acudí, a socionilli; porque le anxilien , y aqui all despues encamino el paso.

Esto es verdad. Trimp onto ! 73

. 1153

"Tagdal.

Limper.

Cardinan. ¿Con que ha sido Emper. الداهد و لأله

A toda ley. Celio. La fortuna ha decidido. Loroh Es

(Aparte.) Litter and Emper. Leal el duque ha cumplido!

Yo te perdono. 113 and the out Celio. Gran rey! Tour

Con la condicion forzada Emper. de que corra por tu cuenta su familia desolada, ada in Y . How the V si muere, y le des la renta de lo que adeude tu espada. (Se retira Celio.) Pondré al duque en libertad. (Vase.)

### ESCENA VIII otes ATE obijono ab un ebiquai of

miso verle: mi posada

GARCILASO. MAGDALENA. me da il nondere contenido,

(Magdalena atraviesa por la galeria sostenida por un page, y Garcilaso poco despues, con botas y es-Mr enciera en un sposento: puelas.) i brove rate adde. ti

Page. Vamos, buen page, animad. Magdal. Mil gracias... me siento bien...

Vuestro dolor reposado por 11 v Page. Magdal. Solo un trastorno en la sien... Gracias ... Alma , despertad ;

(El page serretira:): 1100 ? ¿ Es él 3 o es un angel (Viendo à Garcilaso.)

que sueña el placer ? ati as ne no Magdalena... Byar obrief on. Id. Garcil. de una colovivala; la tierra, Magdal.

En palacio? Agrid se repentar le Garcil. Eles ... !mailed !A Magdal.

¿ Nos estabais herido? 1 19 osnon . ¿ Qué os hizo creer... ?ofuteov and Garcil. Y aun muerto decian. Magdal. Mintiéronme á fé! salagon us à

Mis ojos , sus ojos ma da mapina no se hartan de ver!

		19
Garcil.	¿Quien pudo burlarse ? no h sup	
Magdal.	Un page. 112 die 1 manpub 191	Bus cil.
Garcil.	¿Quién fue? tom croll;	
Magdal.	Su nombre era Celio. al lam nat	
Garcil.	Ya empiezo á temer. obesautell;	Magdal.
Magdal.	Llegó á mis ventanas?	Carril.
magaut.	gritando el cruel: As en abirrad la	. 27 . (23).
	"Garcilaso muere, oh sotures A	
	211. 2	
	idle á socorrer.", raye amarantis Y dicho, se aleja aqui apadq un	
	I dieno, se aleja aquit de alquit	
	Juzgad cuál quede anh , and lah	
	ignorando adónde up diffiqui em	
	puede mi interes lab la saal lam	
TANK	llevarle socorrosui an ohis ad ovi	Duquesa.
	al hombre, por quien! , emmetsee	
	Perdiendo mi vida mivora sestios.I	Garcil.
	cumpliera un deber. nu l'all est	
	Acudo á palagio a me im rod sup	
	me atrevo hasta el rey mentall à	
	que el que obra cobarde man al	
	jamas quiso bien, and mag abub nis	
1	Mis lágrimas piden so omos selfi ;	Magdal.
- 1 7	venganza á sus pies ; asti sist roll	Carcil.
	que siempre con ellas rattad roq	
	venció la muger. : là entritent le	
	Llegó Celio entonces;	Magdal.
	y supe otra vez fargner el oy;	Garcil.
	pesares, que al alma, oband un'A	Magdal.
		***************************************
	Privaron su serescono que de la	tt
•	Volví del desmayolaballa ordo Ti	Garcil,
	de un sueño, diresquim egan ne	isaguesa.
- ,	pues del solo queda ar esdoibs (1)	
10 1 1	un dulce placer rounig nu sentem	
(Salen la	duquesa é Isabel por el fondo de la	i galeria.)
Duquesa.	Dios mio No ha muerto at our	
	Mi cuerpo sosten. a st worth fe	
Garcil.	¿Y vió mi cadáver? A history and	
Magdal.	Lo juró, pardiez, salma alla	
Garcil.	Y el César lo sabe?	
U a x U	¿ Quién piensa que fue al roy oy	
Phon	la mano homicida? . haplarane out	
Magdal.	He oido despues a local abarriy	Duyene.
1000	•	

80 que á un duque culpaban. El duque...! ¡Solo él! Garcil. Hernando! ; mi vida tan mal te pagué! Hernando? . I was i on diguro a Magdal. Sin duda Garcil. el herido es él. A asuntos de empeño assault of the citaronme ayer; un pliego importante del César, despues me impidió que asistiese; mal haya el deber! "The harmy Duquesa. No ha sido un ingrato: (Aparte.) sostenme, Isabel. Ton entreed in Escusas previne; in in abating Garcil.

Nos lei.

H. 1.1.

Magdal.

las fié á un papel; on serimons que por mí acudiera de à obust á Hernando encargué. La muerte ha encontrado sin duda por fiel. sont grann same

¿ Mas cómo os trocaron? Magdal. Por mis trages fue; Garcil. por hallar entrada salaman sup

el vestirlos él: ¿Y costó su sangre? Magdal. Y differ of the York ¡Yo la vengaré! Garcil.

Aun puedo perderos, or present Magdal. perderme quereis. The national Pobre Magdalena ! ... Inb lylay Garcil.

Duquesa. | Su page muger! Desdichas temias que des the sonq matase un placer! and of the out

Magdal. Espuesta me he visto, que un rato dudé del . ciar enill si daros la esquela; mas venció el poder. Dimento Y Mis zelos pedian venganza cruel: and real for Y yo por la que amábais me sacrifiqué. Entrement cuement

Duquesa. Virtud, heroismo, washa han off

81 corazon, ¿qué hareis? El César me aguarda; Garcil. los pliegos... despues . volveré. (Entra en la camara de Alarcon.) Magdal. Guardaos ... ¿Si le pierdo á quién acogerme? Ay triste! (La duquesa se acerca sin ser vista, y la abraza.) Duquesa. A mis brazos. Qué! ml mi Magdal. 1200 1608 ¿ vos ? depolate Charles cornel Sí, tu enemiga; Duquesa. ven, perdóname. 4 713 64 1 1 (Atraviesan varios soldados por el fondo de la galería.) Magdal. ¿ Escuchais...? respiro. Duquesa. ¡ Cielos! si se ven nobles y ofendidos, The The AMERICAN AMERICAN con rencor ... Tened ; and Tened A Magdal. se matarán. Calla, Duquesa. que matarnos es. Sé ingenua, ¿le adoras? ... lo as Con todo mi ser. Magdal. Duquesa. ¿ Sus riesgos, desgracias, te harian infiel? Magdal. Sombra de su cuerpo, seguiré sus pies. (Se ve pasar al duque.) El duque... si se hallan acaso lloreis su muerte. O guizá... Duquesa. Magdal. Sí, la de los tres. ¿Si alegar pudierais... Duquesa. ¿ El medio? no sé. ¿Si al duque...? no, honor, (Aparte.) que no me está bien. Mi esposo aun se llama: respeto ... Magdal. ¿Y qué hacer?

Duquesa. Terrible remedio. (Aparte.) Su gloria, su prez

robar al de Laso.

Voz dentro. ¡ El César!

Duquesa. Tal vez

maldecida...

Magdal. Nunca.

Duquesa. Valor, lo seré.

Si mi nombre infama, vuelve tú por él.

Magdal. Lo juro.

Dugusa. Yo le hablo.

Magdal. Oculta estaré.

Duquesa. ¡Por salvar su vida su gloria olvidé!...

## ESCENA VIII.

( Services real way so the new best to the contract of

LA DUQUESA. EL EMPERADOR. GASTILLEJO Y CABALLEROS.

Emper. A formar pronto saldremos.

Las tropas contentas van?

Castill. De gozo son sus estremos.

Veinte mil lanzas pondremos

en el confin aleman,

que han de desquiciar su suelo.

Emper. Hereges son, juro al cielo.

Darle cristianos vasallos

si premia nuestro desvelo.

Todos. A morir, ó á conquistallos. (Se retiran.)

Emper. Duquesa, vos ya sabreis... la feliz nueva.

Duquesa. Señor...

Emper. Vive el de Laso, y podeis

ver de nuevo qué quereis.

Duquesa. Venganza para mi honor.

En el divorcio consiento;
persisto en mi casamiento;
pero sabiendo que él vive
mengua mi fama recibe
si no le dais escarmiento.
El vulgo cuenta de mí,
y del nombre de un esposo;

yo no le desmereci,

quiero dársele glorioso conforme le recibí.

Emper. Contra el de Laso...

Duquesa. Perdon; (Aparte.) es por salvarte.

En buen hora.

Emper. Duquesa. El mancilló mi opinion.

; Ah! su indigna peticion ... Emper. (Cogiendo un papel.)

No soy solo, que ella implora

su castigo.

Duquesa. Hay mas, su amor publicó en trovas livianas: él escitó el desamor del duque; su deshonor él escribió en mis ventanas.

(Aparte.) ; Perdon! Vengadme. (Al César.) Em per. Lo haré.

> Tambien me tiene agraviado. ¿ Os basta? (Dándola el pliego.)

Duquesa. Y aun sobra á fé. Ah! tu gloria te robé, (Aparte.) pero tu vida he salvado! (Se oyen los clarines y timbales.)

## ESCENA ÚLTIMA.

DICHOS. ALARCON. GARCILASO. EL DUQUE.

Castill. Razon, duque...

Duque. La tendreis. De partir es el momento. Alarcon. Emper. Antes me huelgo llegueis, que á dos órdenes dareis

pronto y leal complimiento. Duquesa!

(La duquesa da un pliego al duque y otro á Garcilaso.) Garcil. ¡Ella!

Duque. De su mano!

Duquesa. Tarde el alma se arrepiente. (Aparte.)

Emper. Leed. Garcil.

Preveo cercano

algun mal.

Duquesa. Recelo en vano, si mi intencion fue inocente.

Duque. Ya es nulo mi casamiento, (Leyendo.)

y libertad queda en vos para elegir el convento.

Duquesa. En Niza.

Emper. Yo lo consiento.

Garcil. ¡Perdida para los dos! (Dspues de leer.) ¡Al Danubio!

Todos. Desterrado!

(Suenan otra vez los los timbales: aparecen varios capitanes por el fondo.)

¿Oís? Partamos, caballeros. De Cristo el pendon sagrado bese el aleman postrado. ¿Lo jurais...?

Todos. Por los aceros!

(Cruzan las espadas sobre la del César, y se van todos sucesivamente.)

Dentro. ¡Viva el César! ¡viva!

Garcil. A Dios!

Duquesa. ¡Ah! ¡con pesar le abandono! Garcil. ¡No basta un llanto? á los dos...

Alarcon. El mio hablará por vos corriendo al pie de su trono.

Garcil. ¡Ya sin patria y sin ventura; y aun será estraña la arena que me dé su sepultura! ¡Solo, solo en mi amargura!

(Sale Magdalena.)

Madal. ¡ Aun vivo yo! Garcil.

¡ Magdalena! (Se abrazan.)

INITION O CANTE DE FUN ITA PARA LA INTERVENCION: Expedicion número\_\_\_\_\_ calle \_\_\_\_\_\_núm. \_\_presenta el \_\_\_\_de \_\_ egándose (2) \_\_\_\_\_\_\_ á (3) \_\_\_\_\_ \_\_\_\_con arregio á la tarifa (5)\_\_\_\_\_ y el transporte en el vagon série núm.

(A) CONTENIDO,  imero y class de los documentos de Aduana  ú otros que se acompañan,	(A) PESO en kilógramon,	TARIFA aplicade:	FO		
12			Norte, 15	16	
		A STATE OF THE PROPERTY OF THE	4 8 1		
00.					
		T All I	1		
	THE STREET STREET, STR		CONTRACTOR ASSESSMENT OF THE PROPERTY OF		

8 de Setiembre de 1878 (B), desechó

itente para que los admitiera, se hace constar á fin de que quede exenta de toda re

nos que estén salvadas por el remitente.

te espacio con una raya. udrá la tarifa que pida.

1.—En caso contrario se pondrá la tarifa que pide, y si esta no es aplicable, se indicarí

